Dorfheftli NEWS

für Beinwil am See und die Region

Titelbild:
Seetalgespräche der FDP Beinwil am See-Birrwil im Löwensaal

06/26



Credita®
Ihr Partner für Kredite

Credita GmbH
Dammweg 4
5503 Schafisheim
044 599 94 44
www.credita.ch



Jan Kissling empfiehlt im Juni unsere

Cervelat, offen, 1 Paar

* Aktionspreis gültig im Juni 2026.

3.20*
statt 3.80

Weitere genussvolle Produkte
zeigen wir Ihnen gerne im Laden.
Wir freuen uns auf Sie!

5732 Zetzwil | 062 773 12 16 | ulmann-metzgerei.ch

ULMANN
METZGEREI PARTYSERVICE

Schöne Auswahl für Ihre Schönheit.

toppharm
Homberg Apotheke

Ihr Gesundheits-Coach.

Barbara Kursawe, Aarauerstrasse 10, 5712 Beinwil am See, Telefon 062 765 40 60

MASSAGEPRAXIS
BEINWIL AM SEE

Krankenkassen anerkannt mit - EMR - EGK !

- Klassische Massage
- Fussreflexzonenmassage
- Dorn Therapie

Massagepraxis Beinwil am See
Löwenplatz 7
5712 Beinwil am See
info@massagepraxis-beinwilamsee.ch
077 471 61 46

Schröder AG
Architektur ▪ Baumanagement



schroeder-ag.ch ▪ Schorenstrasse 6 ▪ 5734 Reinach

Gemeindeverwaltung

Gemeindeverwaltung Beinwil am See
Gemeindehausplatz 1
5712 Beinwil am See
Telefon: 062 765 60 10
E-Mail: kanzlei@beinwilamsee.ch

Öffnungszeiten

Montag	08.00 – 11.30	14.00 – 18.00
Dienstag	08.00 – 11.30	geschlossen
Mittwoch	08.00 – 11.30	geschlossen
Donnerstag	08.00 – 11.30	geschlossen
Freitag	08.00 – 11.30	geschlossen

Termine ausserhalb der Öffnungszeiten sind nach telefonischer Vereinbarung möglich. Bitte nutzen Sie dieses flexible Angebot.

Grüngutabfuhr
4., 18. und 25. Juni

Häckseldienst
27. Juni

Gemeindeversammlungen
18. Juni
19. November

Feiertage
Bundesfeier: 1. August

Impressum

Herausgeberin: Dorfheftli AG, Baselgasse 6a, 5734 Reinach, 062 765 60 00, dorfheftli.ch, info@dorfheftli.ch

Verlags-/Geschäftsleitung: Heinz Barth

Redaktionsleitung: Patrick Tepper (pte). **Redaktor:** Daniel Hinnen (dah). **Reporter:** Thomas Moor (tmo.), Nina Kegel (nik), Elsbeth Haefeli (eh), Peter Eichenberger (ei), Silvia Gebhard (sg)

Werbeberatung: Flavia Wernli (Wynental), Nicole Stock (Seetal)

Erscheinung: einmal monatlich, 1. Mittwoch des Monats
Redaktionsschluss: Freitag vor Erscheinung, 10 Uhr
Gesamtauflage: WEMF-beglaubigte Auflage 2025: 25 859
Online: dorfheftli.ch, facebook.com/dorfheftli, instagram.com/dorfheftli_ag

Abopreise: CHF 50.–/Jahr (inklusive MWST). Ausland auf Anfrage
Inserate: Insertionsmöglichkeiten und -preise unter dorfheftli.ch

Druckpartner: Kromer Print AG, kromerprint.ch

Copyright: Für den gesamten Inhalt bei Dorfheftli AG. Nachdruck oder Vervielfältigung jeder Art, auch auszugsweise oder für Onlinedaten, ist nicht gestattet. Herausgeber und Redaktion übernehmen keine Haftung für die von Dritten erstellten Inhalte und setzen voraus, dass ihnen zur Veröffentlichung zur Verfügung gestelltes Material (Texte, Bilder, Logos, Grafiken) frei von Rechten Dritter ist.

Gedruckt in der Region

KROMER Print AG
printed in switzerland

Ein lokaler Immobilienvermittler lohnt sich:

Weil Sie bei uns jederzeit Referenzen einholen können!

20+ JAHRE CHS!

CHS
www.chs-immobilien.ch!

lokal, vernetzt, persönlich

Aus dem Gemeinderat



Geschätzte Leserinnen, geschätzte Leser, liebe Böjuer

«Sunnä, Sand, Meer, Strand, Badä, Schwimmä» – das Kinderlied kommt mir bei diesem Wetter unweigerlich in den Sinn.

Die warmen Tage laden ein, draussen zu sein, durchzuatmen und das Dorfleben zu geniessen, so wie bei der Eröffnung des Ankers oder dem «schnellste Böjuerin, schnellster Böjuer». Auch der Juni bietet reichlich Gelegenheit: In Böju steht das Jugendfest vor der Tür – ebenso wird in vielen umliegenden Gemeinden gefeiert. Mögen es fröhliche Begegnungen und unvergessliche Momente werden.

Ein wichtiges Anliegen möchte ich nochmals in Erinnerung rufen: Unser Abfallreglement in Beinwil am See besagt klar, dass Abfallsäcke in Containern oder Kübeln zur Abfuhr bereitgestellt werden müssen. Leider stellen wir immer wieder fest, dass dies nicht überall beachtet wird, was zu unschönen Bildern führt.



Wer Müll achtlos wegwirft, schadet der Umwelt und gefährdet Tiere; richtiges Entsorgen ist ein kleiner Aufwand mit grosser Wirkung. Zudem gibt es Oberflurcontainer an zwei Standorten, in die jederzeit ein blauer Sack entsorgt werden kann. Und weil diese so stark genutzt werden, werden in naher Zukunft Unterflurcontainer gebaut, damit noch flexibler die Abfallsäcke entsorgt werden können.

Andere grössere Baustellen prägen derzeit das Dorf, insbesondere die Rankstrasse und Bühl-Sandstrasse. Dies fordert von uns allen Geduld und gegenseitige Toleranz. Vielen Dank für Ihr Verständnis, denn nur so wird unsere Infrastruktur Schritt für Schritt fit für die Zukunft.

Schöne Nachrichten gibt es aus der Badi: Wir begrüssen einen neuen Bademeister, und auch das Badirestaurant startet mit einem neuen Pächter in die Saison. Beste Voraussetzungen also, um den Sommer in vollen Zügen zu geniessen – ob beim ersten Sprung ins kühle Nass, beim gemütlichen Znacht am Wasser oder beim spontanen Schwatz am See.

Ich wünsche Ihnen eine farbige Sommerzeit, egal ob Regen oder Sonne, viel Vorfreude aufs Jugendfest und gesellige Stunden in unserem schönen Böju.

Lilian Wick
Gemeinderätin

Gemeindenachrichten

Strandbad Beinwil am See – Saisoneröffnung

Das Strandbad mit Restaurant ist seit dem Muttertag, 10. Mai 2026, geöffnet. Patrick Hippele, Willi Nyffenegger und das Team freuen sich auf den Besuch im Restaurant. Die Öffnungszeiten des Strandbads können unter www.beinwilamsee.ch entnommen werden.

Saisonabonnemente für Einheimische können bei der Gemeindekanzlei bezogen werden. Die restlichen Abonnemente sind direkt im Strandbad zu beziehen.

Häckseldienst – Terminverschiebung

Infolge des Jugend- und Dorffests vom 19. und 20. Juni 2026 findet der Häckseldienst im Juni nicht wie im Abfallkalender festgehalten am 20. Juni 2026 statt, sondern am 27. Juni 2026.

Neophyten

An den folgenden Daten finden auch dieses Jahr wieder Neophyten-Abende statt:

Freitag, 5. Juni 2026,
Freitag, 3. Juli 2026
Freitag, 4. September 2026

Treffpunkt ist um 19 Uhr beim Chrosihus. Der Einsatz dauert bis ca. 21 Uhr. Es werden Neophyten ausgerissen und eingesammelt. Alle interessierten Personen sind herzlich eingeladen mitzuhelfen, um die Problempflanzen gemeinsam zu bekämpfen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Anschliessend findet beim «Anker» ein gemütliches Beisammensein statt.

Zurückschneiden von Bäumen und Sträuchern

Äste von Bäumen, Hecken und Sträuchern, die auf Gehwege und Strassen hinausragen, behindern und gefährden den Strassenverkehr und die Fussgänger. Die Eigentümer von Grundstücken an öffentlichen Strassen, Rad- und Gehwegen sind verpflichtet, ihre Bäume, Hecken und Sträucher dauerhaft zurückgeschnitten zu halten. Es gelten folgende Vorschriften:

- Bei Fahrbahnanstoss sind Bäume und Sträucher auf eine lichte Höhe von 4,50 m und bei Trottoirs, Rad und Gehwegen auf eine lichte Höhe von 2,50 m auszuasten und zurückzuschneiden. Beleuchtungsanlagen, Verkehrssignale und Hausnummern dürfen nicht verdeckt werden (§ 9 Strassenreglement).

- Die vom Strassenmark gemessenen Abstände betragen für Einfriedigungen (dazu zählen auch Gehölze in Form von Hecken und Lebhägen) von mehr als 80 cm bis zu 1,80 m Höhe und einzelne Bäume gegenüber Kantonsstrassen 2,0 m und gegenüber Gemeindestrassen 60 cm (§ 111 BauG).

- Lebhäge und Hecken entlang öffentlicher Strassen dürfen nicht höher sein als 1,80 m (§ 40 BNO).

- In den Sichtzonen muss eine freie Sicht in einer Höhe von 60 cm bis 3,0 m gewährleistet sein. Einzelne, die Sicht nicht hemmende Bäume, Stangen und Masten sind innerhalb der Sichtzonen zugelassen (§ 42 BauV).

Quelle: Gemeindeverwaltung Beinwil am See

MALERMEISTER GLOOR

Philipp Gloor
5737 Menziken, 079 711 21 59, www.malermeister-gloor.ch
malermeister_gloor

AUS LIEBE ZUM MALERHANDWERK

Malen
Gipsen
Farbkonzepte
Tapezieren
Fugenlose Beschichtung
Dekorative Techniken
Mineralische Produkte



Sonn-Tech
Sonnen- & Wetterschutz

- Lamellenstoren
- Insektenschutz
- Rollladen
- Terrassendach
- Sonnenstoren
- Wintergartenbeschattung

5737 Menziken | 062 771 50 50 | office@sonntech.ch | sonntech.ch

BOLLIGER Schreinerei
Wir sind für Sie da!

Jörg Bolliger AG
5728 Gontenschwil
Tel. 062 773 12 60
www.schreinerei-bolliger.ch

- Küchenbau
- Innenausbau
- Einbauschränke
- Renovationen
- Fenster Holz-Metall
- Haustüren
- Zimmertüren
- Badmöbel



Fenster Holz-Metall

PINK PANTHER KINDERTAGESSTÄTTE



Kinderkrippe **Schülerhort** **Mittagstisch**

Ihre Kinder im Mittelpunkt und dies bereits ab dem 2. Lebensmonat in der KITA zum Wohlfühlen.

Profitieren Sie von:
- Der familienergänzenden Kinderbetreuung
- Einkommensabhängigen Tarifen
- Mehrtages- und Geschwisterrabatt

Kontakt:
Kindertagesstätte Pink Panther
Alte Strasse 47
5734 Reinach AG

Telefon +41 (0)62 771 47 77
E-Mail info@pink-panther.ch
Homepage www.pink-panther.ch

Gemeindenachrichten – Fortsetzung

Der Gemeinderat setzt den Grundeigentümern eine Frist bis Ende Juni 2026 für diese Arbeiten. Die einzelnen Strassenzüge werden kontrolliert. Kommen Eigentümer ihren Pflichten nicht nach, wird das Zurückschneiden von Bäumen und Sträuchern nach Ablauf der Frist durch die vom Gemeinderat Beauftragten, auf Kosten der Grundeigentümer, veranlasst (§ 9 Strassenreglement). Bei Fragen gibt Thomas Mosimann, Leiter Werkdienste, Telefon 079 439 30 13, gerne Auskunft.

Entsorgung Kehrichtsäcke

Für die Entsorgung von Kehrichtsäcken besteht seit einigen Jahren eine Containerpflicht. Die Säcke dürfen nicht frei herumstehen, da die Gefahr besteht, dass Tiere die Säcke aufreissen und den Inhalt verteilen. Solche Kehrichtsäcke werden von der Kehrichtabfuhr nicht mitgenommen und stehen gelassen.

Erteilte Baubewilligungen

- Halter Tabea, Hombergstrasse 2, 5712 Beinwil am See, für Einbau zweier Holzfeuerungen mit Aussenkaminanlagen, Hombergstrasse 2, Gebäude Nr. 221, Parzelle Nr. 467
- Kaspar Martin, Luzernerstrasse 204, 6402 Merlischachen, für Rückbau Dachbrüstung und Vergrösserung Fenster, Luzernerstrasse 27, Gebäude Nr. 569, Parzelle Nr. 950
- Pega Holding AG, Grünaustrasse 24, 5712 Beinwil am See, für Erstellung Velounterstand, Reinacherstrasse/Grünaustrasse, Parzelle Nr. 2112
- Makiol Peter und Bütler Helena, Plattenstrasse 60, 5712 Beinwil am See, Projektänderung: Erweiterung Atelier, Änderungen Fenster und Dachfenster, Verzicht auf Aussentreppe beim Gebäude Nr. 286D auf den Parzellen Nrn. 333 und 334
- Rohr Mathias und Stierli Rohr Sarah, Muttenstrasse 3, 5712 Beinwil am See, Projektänderung: Anpassungen am Grundriss im Dachgeschoss, den Einbau eines zusätzlichen Fensters, die Erweiterung des Vordaches mit Verschiebung der bewilligten Treppe beim Gebäude Nr. 27 auf der Parzelle Nr. 1040
- d'Allens Patrik und Stéphanie, Muttenstrasse 13, 5712 Beinwil am See, Projektänderung: Anpassung Umgebungsgestaltung, Montage Garagen- und Veloraumtor beim bestehenden EFH Gebäude Nr. 1779 auf der Parzelle Nr. 1065
- Marxer Stefan und Jacqueline, Rosenweg 2, 5712 Beinwil am See, für Rückbau Eingangsbereich, Anbau an bestehendes Wohnhaus, Aufbau Dachlukarne, Einbau Dachfenster, Umgebungsgestaltung, Rosenweg 2, Gebäude Nr. 793, Parzelle Nr. 2138

Quelle: Gemeindeverwaltung Beinwil am See



Geralt/Pixabay

Entsorgung

Altpapier
Altpapiermulde Abfallsammelstelle Widenmatt. Sammlung durch den Töffliclub «Seckuropfer»: jeweils samstags: **29. August; 12. Dezember**

Häckseldienst (Äste, gebündeltes Material)
Jeweils samstags: **14. Februar; 21. März; 18. April; 27. Juni; 5. September; 3. Oktober; 7. November.**
Informationen: Weber Micha, 079 911 04 18

Gifte und Chemikalien
Rückgabe in der TopPharm Homberg Apotheke Beinwil am See oder an den Lieferanten

Grünabfuhr
Abfuhren jeweils donnerstags: **4., 18., 25. Juni; 9., 23. Juli; 6., 20. August; 3., 17. September; 1., 15., 29. Oktober; 12., 19., 26. November; 10. Dezember**

Jahresvignette oder Plomben:

Gebinde bis 50 Liter	CHF	45.00
5 Plomben	CHF	17.50
Container bis 240 Liter	CHF	185.00
5 Plomben	CHF	75.00
Container bis 360 Liter	CHF	270.00
5 Plomben	CHF	110.00
Container bis 800 Liter	CHF	500.00
5 Plomben	CHF	200.00

Grüngut- und Containerplomben sind erhältlich in Beinwil am See: VOLG, Bäckerei Gysi, Kiosk.

Grüngutvignetten (Jahresvignette) sind erhältlich im VOLG

Kehrichtabfuhr
Jeweils freitags. Ausnahmen: **Donnerstag, 24. Dezember; Donnerstag, 31. Dezember**. Kehrichtsäcke sind erhältlich in Beinwil am See im VOLG, in Reinach im Coop und in der Migros
Tarife Kehrichtsäcke:

Kehrichtsack 17 l	CHF 13.50	per 10 Stk.
Kehrichtsack 35 l	CHF 23.50	per 10 Stk.
Kehrichtsack 60 l	CHF 47.00	per 10 Stk.
Kehrichtsack 110 l	CHF 35.00	per 5 Stk.

Gebühr Containerplombe CHF 39.00

Der Kehrichtabfuhr können auch Kleinmengen Sperrgut mitgegeben werden. Sperrgut gebunden bis 1 Meter und maximal 25 kg zu CHF 10.00 (2 Sperrgutmarken); weitere 15 kg zu CHF 5.00 (1 Sperrgutmarke)

Kühl- und Elektrogeräte
Zurück an Lieferanten, Fachhandel oder Recycling-Paradies, Mattenstrasse 1, Industrie Moos, 5734 Reinach. Öffnungszeiten: Montag bis Samstag, 8 bis 12 Uhr und 13 bis 18 Uhr

Pneus, Autobatterien und Batterien
Sind den Lieferanten zurückzugeben

Tierkadaver
Kadaversammelstelle Reinach, bei der Kläranlage Oberwynental im Moos. Montag bis Samstag, 10.30 bis 11.00 Uhr (an Feiertagen geschlossen). Betreuung Sammelstelle durch Recycling-Paradies Reinach, Tel. 062 771 72 73

Abfallsammelstelle Widenmatt
Altpapier, Bauschutt (Kleinmengen), Dosen, Aluminium, Pet, Öl, Sperrgut, Metall, Karton, Flaschenglas, Altkleider. Öffnungszeiten: Samstag, 9 bis 11 Uhr.
Hinweis: Alle Materialien ausser Sperrgut (pro Kilo CHF 0.50) und Bauschutt (ab 100 Liter pro Kilo CHF 0.50) sind gebührenfrei.

Abfallsammelstelle Bahnhofareal
Diese Sammelstelle ist eingerichtet für Flaschenglas, Dosen, Altöl, Aluminium und Altkleider.
Öffnungszeiten: täglich von 7 bis 20 Uhr (ausser an Sonn- und Feiertagen)

Quelle: Gemeindeverwaltung Beinwil am See



pexels/Pixabay

Vereine

Alle Beinwiler Vereine heissen neue Mitglieder jederzeit herzlich willkommen!

Bibliothek Beinwil am See
Die Schul- und Gemeindebibliothek am Löwenplatz heisst alle Bücherliebhaber/-innen herzlich willkommen! Öffnungszeiten: Mo., 8.30 – 11.30 Uhr; Di. und Do., 15 – 17 Uhr; Sa. 9.30 – 11.30 Uhr. Infos: beinwil.biblioweb.ch, bibliothek.beinwil@bluewin.ch

Brockenstube Chrosihus
Geöffnet jeden zweiten Fr. im Monat, 17.30 – 20 Uhr sowie jeden letzten Sa. im Monat, 9 – 12 Uhr. Warenannahme auch während der Öffnungszeiten. Infos: chrosihus@bluewin.ch, https://chrosihus.jimdofree.com

Elternverein Beinwil am See
Von Eltern – für Familien. Vielfältiges Angebot für Kinder und Erwachsene, wie Spielgruppe Indoor & Wald, Krabbelgruppe, Babysittervermittlung, Skaterplatz und diverse Anlässe. Infos: www.elternbeinwil-amsee.ch

FC Beinwil am See
Infos Juniorenabteilung: Grolimund Odin, Juniorenobmann, 079 311 98 66, junioren@fcbeinwil-amsee.ch. Infos Aktivmannschaften: Ulmann Janik, Sportchef, 079 849 16 41, janik.ulmann@outlook.com, www.fcbeinwilamsee.ch

Fitness und Gymnastik 60 +
Im Auftrag der Pro Senectute turnen wir jeden Fr., 15.30 – 16.30 Uhr in der Steineggliturnhalle (ausser Schulferien). Beweglichkeit, Ausdauer, Kraft und Gedächtnis werden altersgerecht gefördert. Unser Motto: Lachen, lernen, leisten. Infos: Weber Jeannette, 078 818 99 09

Frauenturnverein
Mi., Volleyball Mixed, 19 Uhr und Turnen, 20.15 Uhr in der Steineggliturnhalle. Einladung zu Bewegung, Gymnastik, Spiel und Geselligkeit für alle Mitgliederinnen und neue Interessentinnen. Leiterin gesucht. Infos: Rossi Lea, 062 771 83 59.

Gemischter Chor «Cantiamo Böju»
«Singe tuet guet ond erfreut dis Härz»! Chomm doch au! Proben: Di., 20 Uhr, Aula Steineggli. Infos: Grütter Maja, 079 711 13 04

Jagdgesellschaft Beinwil am See
Infos: Eichenberger Daniel, Kirchmoos 24A. Bei Wildunfall: Eichenberger Daniel, Jagdaufseher, 079 768 92 27. Huggenberger Markus, Stellvertreter, 078 843 67 70

Jodlerchörli Beinwil am See
Proben: Do., 19.30 – 21.30 Uhr, Pfarreiheim katholische Kirche. Verstärkungen in allen Stimmlagen sind herzlich willkommen! Sie finden bei uns gute Kameradschaft, Geselligkeit und Freude am Singen sowie am Jodeln. Infos: Gaugler Dominic, 079 346 50 28

Jugendchor Seetal
Nächstes Chorlager: 10. – 17.4.2027. Infos: Gysi Simone, 079 212 44 23, info@jugendchor-seetal.ch, jugendchor-seetal.ch

Landfrauen
Infos: Eichenberger Barbara, 062 771 19 15, 079 547 14 08

Männerriege
Vielfältige Bewegung und Spiele für Fitness und Vergnügen jeden Do. in der Steineggliturnhalle ab 19.30 Uhr. Infos: furter-mrbeinwil@bluewin.ch

Mittwoch-Wanderer Böju
Nachmittagswanderungen von 1 bis 1.5 Std. Dauer. Infos: Lüscher Kurt, 062 772 20 25, beinwyl@bluewin.ch; Graf Peter, 079 583 77 15, 062 771 78 63, pgraf01@bluewin.ch, www.mittwochwanderer beinwil.jimdo.com

Musikgesellschaft
Neustart der MGB mit Dirigent Köbi Furrer und neuem Repertoire. Proben: Mo., 20 Uhr, Aula Steineggli-Schulhaus. Gerne unverbindlich vorbeischauen und zuhören. Infos: Spring Werner, 062 771 00 80

Mütter-/Väterberatung (kostenlos)
Beratungen nach Voranmeldung: Mo. – Fr., 10 – 16.30 Uhr. Telefonsprechstunde: Mo. – Fr., zu Bürozeiten, 062 771 63 30, übrige Zeit Telefonbeantworter. Infos: www.muetterberatung-kulm.ch

Natur- und Vogelschutzverein Beinwil am See
5. Juni: Neophytenabend, Besammlung 19 Uhr, Chrosihus. **19./20. Juni:** Jugend- und Dorffest, Umzug und Essensstand, Details gemäss offiziellem Programm. **3. Juli.** Neophytenabend, Besammlung 19 Uhr, Chrosihus. **11. Juli:** Pflegeeinsatz, Besammlung 8 Uhr, Esteracher. **4. September:** Neophytenabend, Besammlung 19 Uhr, Chrosihus. **5. September:** Jugendplauschtag Meisterschwanden (Informationen und Anmeldung über die Schule).

Vereine – Fortsetzung

17. und 24. Oktober: Pflegeeinsatz diverse Standorte, Besammlung 13.30 Uhr, Treffpunkt gemäss Website. **13. März 2027:** Generalversammlung Waldhütte Beinwil am See. Beginn 18 Uhr. Infos: www.nvvbeinwilamsee.ch

Offene Jugendarbeit Beinwil am See–Birrwil
Infos: Patelli Alessio, alessio.patelli@vjf.ch, 079 926 44 08, www.jugendarbeit-beinwil-birrwil.ch, www.vjf.ch

Ortsbürgerverein Beinwil am See
Infos: Eichenberger Peter, 079 692 35 72, p.eichenberger@bluewin.ch, www.ortsbürgerverein-beinwilamsee.ch

Pfadi Rymenzburg, Abteilung Wyna Reinach
Infos: Humbel Ciril, Hauptstrasse 81, 5736 Burg, fochs@rymenzburg.ch

Pro Senectute Aargau
Mittagstisch jeweils am 2. Do. (mit Ausnahmen) in der Stiftung Dankensberg, Dankensbergstrasse 12. Anmeldungen bis Mi.-Abend an Peter Irma, 076 455 08 03. **Daten: 11. Juni; 9. Juli; 13. August; 10. September; 8. Oktober; 12. November; 10. Dezember**. Leitung: Peter Irma, 076 455 08 03. **Spiel- und Jassnachmittage:** Jeweils am 1. Do. des Monats im Pavillon der ref. Kirche, 13.45 – 17 Uhr, ausgenommen Juli und August. Anmeldung nicht erforderlich. Leitung: Müller Susanne, 062 771 54 44, 078 664 92 19. Pro Senectute Aargau, Beratungsstelle Bezirk Kulm, Hauptstrasse 60, 5734 Reinach, 062 771 09 04, info@ag.prosenectute.ch, www.ag.prosenectute.ch. Öffnungszeiten: Mo. – Fr., 8 – 11.30 Uhr. Ortsvertretung: Graf Marianne, 062 771 87 14 und Eichenberger Regula, 062 771 64 77

Sack & Pack für die Kleinsten
Durch die Materialstelle des Vereins Sack & Pack sollen Familien mit eingeschränktem finanziellem Spielraum Zugang zu mehrheitlich kostenloser Baby- und Kinderausstattung haben. Unsere Kunden werden uns von amtlichen Stellen zugewiesen. Öffnungszeiten: Di. und Fr., 14 – 16 Uhr. Es wird ausdrücklich um eine Terminvereinbarung gebeten. Infos: www.sack-und-pack.ch

Samariterjugendgruppe, Help Hallwilersee
Hast du Lust, dich einmal im Monat mit Kindern und Jugendlichen aus der Umgebung zu treffen, gemeinsam zu spielen, basteln und etwas über 1. Hilfe zu lernen? Übungen: Sa., 14 – 17 Uhr in der Regel in der Mehrzweckhalle Fahrwangen statt. Infos: Buri Franziska, 062 777 46 33, franziska.buri@bluewin.ch, www.help-hallwilersee.jimdo.com

Sängerfreunde Beinwil am See
Proben: Mi., 20 – 21.35 Uhr. Infos: Lüscher Heinz, 079 505 25 48, www.sängerfreunde-beinwilamsee.ch

Schneesportschule – Naturfreunde
Skigymnastik ab Oktober bis Januar. Montags, 19.15 – 20.15 Uhr in der Alten Turnhalle. Info: Merz Jürg, 079 669 06 83

Schützengesellschaft Beinwil am See
Infos: Weber Jürg, Präsident, juerg.weber.71@bluewin.ch. Jungschützenwesen: Eichenberger Martin, mgeichenberger@bluewin.ch. Infos: www.sg-beinwilamsee.ch

Seckuropfer Böju
Wir leben den Töfflikult und nehmen regelmässig an Töfflitreffen teil. Anfang August organisieren wir unser eigenes Töfflitreffen. Stammtisch jeden Mittwoch in der Rütli Music Bar. Infos: Müller Brigitte, enfield75@gmx.ch, 079 307 54 24, www.seckuropfer.ch, Facebook und Instagram

Sportfischerverein Hallwilersee
Infos: Fischer Martin, 079 698 69 15; Fischer Patrick, 079 642 42 16, www.sfv-hallwilersee.ch

STV Beinwil am See
35+ (Damen/Herren): Mo., 20.15 – 21.45 Uhr. Aktive (Damen/Herren): Di., 20.15 – 21.45 Uhr. Jugi klein (Mädchen/Jungen, 1. & 2. Klasse): Mo., 18 – 19 Uhr. Jugi Mädchen (3. – 9. Klasse): Di., 19 – 20 Uhr. Jugi Knaben (3. – 9. Klasse): Do., 18 – 19.15 Uhr. KiTu – Kinderturnen (Kindergartenalter): von Herbst bis Frühling (Donnerstag). MuKi – Eltern/Kind-Turnen (2 – 5 Jahre): von Herbst bis Frühling (Samstagmorgen). Kids-Gym (alle 2 Wochen) – Spielplatz in der Turnhalle: von Herbst bis Frühling (Sonntagmorgen). Ort: Steineggliturnhalle. Infos: www.stv-beinwilamsee.ch

Theatergesellschaft Beinwil am See
Infos: Bitterli Markus, 079 643 63 17, markus.bitterli@theatergesellschaft.ch, www.operette-beinwil.ch

Trachtengruppe
Danke allen, die auf der Burg mitgetanzt haben, es war toll. Nun freuen wir uns auf das JuDoFe am 19./20. Juni! In unseren farbigen Trachten nehmen wir am Umzug teil, danach zeigen wir auf der Bühne Schweizer Volkstänze und am Stand verkaufen wir feine Bauernhofglacen. Schön, wenn Sie vorbeikommen. Infos: Hofmann Silvia, hofmanns1@gmx.ch

Verein z'Mittag
Unser ehrenamtliches Mittagessen-Fahrerteam sucht Unterstützung! Haben Sie Zeit und Lust 1 × pro Woche zwischen 11.15 und 11.30 Uhr den Mittagessentransport vom Restaurant Rütli zum Schulhaus Steineggli zu übernehmen? Wir freuen uns über Kontaktaufnahmen! Tagesstrukturen mit Frühbetreuung, Mittagstisch und Nachmittagsbetreuung im Steineggli-Schulhaus. Mo. – Fr., 6.30 – 8 Uhr; 12 – 18.30 Uhr Infos: www.zmittag-beinwilamsee.ch

vitaswiss–volksgesundheit aargauSüd
Mo., 14 Uhr, Kirchgemeindehaus und 19.45 Uhr, Turnhalle Neumatt, 5734 Reinach. vitaswiss-Gymnastik mit qualitop-zertifizierten Leiterinnen. Gratisprobelektionen und Einstieg sind jederzeit möglich. Infos: Arnold Marianne, 079 506 96 77

Dorfheftli – 1 Verlag, 18 Magazine, 20 Gemeinden.

Die nächsten Dorfheftli erscheinen am

Mittwoch, 1. Juli

Redaktionsschluss
Freitag, 26. Juni, 10 Uhr

Tagesaktuell unter:



Ihr Dach, Ihr Kraftwerk!

eniwa.ch/solaranlagen

Eniwa AG
Baselgasse 3
CH-5734 Reinach AG
T +41 62 771 25 75

eniwa

ImmoService Partner GmbH

ImmoService Partner GmbH
Postadresse Aarau
Tellistrasse 94
5000 Aarau

Aarau: 062 822 24 34
Baden: 056 441 90 30
Tennwil: 062 822 24 30

info@immoservice.ch



Ihr Immobilienmakler
im Seetal
und im Mittelland

– 19 Jahre Erfahrung
– Regional verankert
– Rundumdienstleister
– Immobilienbewerter mit Eidg. FA
– Immobilienverkauf
– Bekannt für aussergewöhnliche Finanzierungen

Kirchgemeinden

Pastoralraum Aargau Süd

St. Martin Beinwil am See: Gottesdienst: Mi., 18 Uhr; Sa.,17.30 Uhr. **St. Anna Menziken:** Gottesdienst: Do., 18 Uhr; So., 10.30 Uhr. **Bruder Klaus Unterkulm:** Gottesdienst: Di., 9.15 Uhr; So., 9 Uhr. Übrige Veranstaltungen: Pfarrblatt «Lichtblick».

Reformierte Kirchgemeinde

Gottesdienste: So., 10 Uhr. Abwechslungsweise in Beinwil am See und in Birrwil. Siehe Kirchenzettel im Wynentaler Blatt, Gemeindeseite im Dorfheftli oder auf der Website www.ref-beinwil.ch

Sonstige Kirchgemeinden

Fabrik Chile – Viva Kirche Schweiz: Jeden Sonntag um 10 Uhr Gottesdienst. Parallel dazu bieten wir eine Kinderhüeti und einen altersgerechten Kindergottesdienst an. Kontaktperson: Eichenberger Daniel, 062 765 40 20, info@fabrik-chile.ch, www.fabrik-chile.ch. Ausnahme: Bei einem 5. Sonntag im Monat kein Gottesdienst. **Heilsarmee aargauSüd:** Gottesdienst: So., 10 Uhr (Wiesenstrasse 8, Reinach). Infos zu unseren vielfältigen Angeboten: www.aargausued.heilsarmee.ch.

DIENSTHABENDE APOTHEKE	Ausserhalb der Öffnungszeiten erreichen Sie die diensthabende Apotheke der Region unter **062 776 19 58**
ÄRZTLICHE NOTFALLNUMMER	Sie haben keinen Hausarzt oder erreichen ihn nicht? Für Soforthilfe wählen Sie die Notfall-Hotline **0800 401 501**

Kinder betreuen – Familie stärken – Sinn erleben



Jetzt Tagesfamilie werden!

die tagesfamilie

Kontakt:
Ursula Engensperger, Vermittlung
079 915 28 98
u.engensperger@dietagesfamilie.ch

Silvan Peterhans
Boiler entkalken?
• Spenglerei
• Sanitär
• Heizung
Fragen Sie uns!
Schöntalstrasse 32, 5712 Beinwil am See, Tel. 062 771 78 80, s.peterhans@sunrise.ch

Handwerker- & Gewerbeverein Beinwil am See Birrwil

Dienstleistungen im Dorf

von Handwerk, Industrie und Gewerbe, denn gute Adressen sind Geschäfte vom lokalen Gewerbeverein.

www.hgvbeinwil.ch



Gottesdienste

Sonntag, 7. Juni, 17 Uhr, Kirche Beinwil am See, Abendgottesdienst «Auszeit für die Seele» mit Pfr. Micha Baumgartner

Sonntag, 14. Juni, 10 Uhr, Kirche Beinwil am See, Gottesdienst mit anschliessender Kirchgemeindeversammlung mit Pfr. Micha Baumgartner

Sonntag, 21. Juni, 10 Uhr, Kirche Birrwil, Gottesdienst mit anschliessendem Apéro mit Pfr. Micha Baumgartner

Sonntag, 28. Juni, 10 Uhr, Kirche Birrwil, Gottesdienst mit anschliessender Kirchgemeindeversammlung mit Bernhard Lüthi

Anmeldung Fahrdienst

079 338 08 95, Brigitte Ziehler, am Vorabend bis 19 Uhr. Der Fahrdienst ist auch nach Birrwil gewährleistet.

Reformierte Kirchgemeinde Beinwil am See Gesamterneuerungswahlen für die Amtsperiode 2027–2030

Die Kirchenpflege publiziert die Gesamterneuerungswahlen wie folgt (2. Publikation):

Rechtsgrundlagen

Kirchenordnung (KO, SRLA 1.2-1)
Reglement über Wahlen und Abstimmungen an der Urne in den Kirchgemeinden
(RWA, SRLA 3.5-1)

Wahltermine

27. September 2026 (1. Wahlgang)
29. November 2026 (2. Wahlgang)

Kirchenpflege, Präsidium der Kirchenpflege, Synode, Rechnungsprüfungskommission

Zu besetzende Sitze in der Kirchenpflege inklusive Präsidium: 4
Folgende Kandidaturen sind für die Kirchenpflege eingegangen:
Peter Eichenberger, 1951, von Beinwil am See AG
Heinz Lüscher, 1952, von Seon AG
Katherina Maurer, 1980, von Deutschland
René Maurer, 1951, von Schmiedrued AG

Folgende Kandidaturen sind für das Kirchenpflegepräsidium eingegangen:
Peter Eichenberger, 1951, von Beinwil am See AG

Zu besetzende Sitze in der Synode: 2
Folgende Kandidaturen sind für die Synode eingegangen:
Heinz Lüscher, 1952, von Seon AG
Brigitte Ziehler, 1951, von Meisterschwanden AG

Zu besetzende Sitze in der Rechnungsprüfungskommission: 3
Folgende Kandidaturen sind für die Rechnungsprüfungskommission eingegangen:
Urs Frutig, 1958, von Meikirch BE
Peter Lenzin, 1948, von Oberhof AG
Karl Leu, 1948, von Winterthur ZH, Huttwil BE

Es wird eine Nachfrist von fünf Tagen seit dieser Publikation für die Meldung weiterer Kandidaturen gewährt. Die Kandidaturen sind von zehn Stimmberechtigten zu unterzeichnen und müssen bis spätestens 8. Juni 2026 bei der Kirchenpflege eintreffen. Die Anmeldung muss den Familien- und Vornamen, das Geburtsjahr, den Heimatort,

die Strasse, die Hausnummer und den Wohnort enthalten.

Übersteigt die Anzahl der Kandidaturen die Anzahl der zu besetzenden Sitze nicht, werden die Kandidierenden vom Wahlbüro als in stiller Wahl gewählt erklärt.

Ordinierte Dienste
Das Wahlbüro erklärt als in stiller Wahl gewählt:
Pfarramt
Micha Baumgartner, 1996, von Glarus Süd GL, 70 %

Sozialdiakonie
Andrea Kwiring Suter, 1977, von Seon AG, 55 %

Gegen die Wahlen kann gemäss § 146 der Kirchenordnung (SRLA 1.2-1) innert drei Tagen seit Entdeckung des Beschwerdegrundes, spätestens aber am dritten Tag nach Bekanntgabe des Wahlergebnisses beim Kirchenrat der Evangelisch-Reformierten Landeskirche des Kantons Aargau, Stritengässli 10, 5001 Aarau, Beschwerde eingereicht werden. Eine allfällige Beschwerde ist schriftlich einzureichen. Die Beschwerdeschrift muss einen Antrag und eine Begründung enthalten.

Adresse Kirchenpflege
Reformierte Kirche Beinwil am See, Kirchstrasse 29, 5712 Beinwil am See

Informationen, Formulare
Informationen zu den Gesamterneuerungswahlen sowie alle Formulare können bezogen werden bei: Reformierte Kirche Beinwil am See, Kirchstrasse 29, 5712 Beinwil am See, sekretariat@ref-beinwil.ch

Beinwil am See, 20. Mai 2026
Kirchenpflege und Wahlbüro



Schoggi, Fondue und Schnee
(ei) – Traditionsgemäss fand an Auffahrt das Konfirmandenlager der reformierten Kirche Beinwil am See statt. Flumserberg war das diesjährige Ziel der Konfirmanden. Begleitet wurden die Jugendlichen von Andrea Kwiring, Micha Baumgartner und Peter Eichenberger.

Schon bei der Hinfahrt war der Himmel sehr bedeckt und liess nichts Gutes erahnen. Überrascht wurden die Teilnehmer vom Lagerhaus: Ein älteres Holzhaus, aber gemütlich eingerichtet und wer nicht frieren wollte, musste den grossen Ofen selbst beheizen.

Vor dem Nachtessen wurde gejasst, Schach gespielt oder ein kleines Nickerchen nach der langen Fahrt eingelegt. Nach dem Nachtessen spielten alle gemeinsam Werwölfe, ein lustiges Gesellschaftsspiel. Es wurde viel gelacht, und nicht jeder nahm das Spiel allzu ernst!

Am Freitag fuhr die ganze Gesellschaft nach dem Morgenessen nach Bilten. Vor einem riesigen Gebäude – der «Schoggifabrik Läderach» – jubelten nicht nur die Herzen der Konfirmanden; auch die Begleiter freuten sich auf diesen Besuch und das Herstellen einer eigenen Schokolade. Hier waren nur Künstler am Werk: Die Konfirmanden und die Begleiter liessen ihrer Kreativität beim Gestalten der selbstgemachten Schokolade freien Lauf.

Der Schoggibrunnen im Foyer war für alle ein beliebtes Ziel. Nach dem Empfang der fertigen Schokolade fuhren die frischgebackenen «Künstler» nach Bad Ragaz und von dort mit dem Bus in die Taminaschlucht. Auf der Wanderung von der Schlucht zurück nach Bad Ragaz konnten die Schoggi-Kalorien gleich wieder verbraucht werden.

Nach der Rückfahrt ins Lagerhaus beheizten Micha und die Konfirmanden den Holzofen. Draussen setzte leichter Schneefall ein – und was passt besser zu solchem Wetter als ein Fondue? Selbstverständlich ein Käsefondue und nicht eines mit Schokolade!

Am Samstagmorgen hatte sich Flumserberg in ein weisses Kleid gehüllt – es war wie Weihnachten mit Schnee. In der Kirche in Walenstadt legten die Konfirmanden einen Halt ein. Micha Baumgartner hatte ein Abendmahl vorbereitet. Diese schöne Tradition eröffnet für die Konfirmanden das Konf-Jahr. Auf eindrückliche Weise erzählte Micha Baumgartner etwas über die Geschichte dieser Kirche in Walenstadt.

Nach der Weiterfahrt nach Glarus absolvierten die Konfirmanden den dortigen Foxtrail – ein herrliches Spiel mitten in der Gemeinde Glarus. Nach diesem Besuch in Glarus wurde es ruhig im Bus. Bei inzwischen schönem Wetter wurde das diesjährige Lager beendet, und die Eltern konnten ihre Künstler – samt selbstgemachter Schokolade – wieder in Empfang nehmen. Ein herzliches Dankeschön gebührt an dieser Stelle Andrea Kwiring und Micha Baumgartner für die gelungene Organisation.

Veranstaltungen

Singend in den Tag
Jeden Donnerstag Morgensingen in der reformierten Kirche Beinwil. Beginn ist um 7 Uhr, Dauer ca. 30–40 Minuten. Nimm vom Friedhof her den Seiteneingang beim Turm, Treppe hoch rechts ist der Raum. Bei Fragen: Mark Schwyter, 079 629 08 02.

Seniorennachmittag

Mittwoch, 10. Juni, Seniorenreise Schwarzwald

Reformierte
Kirche Beinwil am See

Kinder

Mini-Gottesdienst:
Mittwoch, 24. Juni, 10 Uhr im Chor der Kirche

Jubilaren

Die Kirchenpflege und die Kirchgemeinde gratuliert den Geburtstagskindern ganz herzlich und wünscht Ihnen im neuen Lebensjahr alles Gute, Gesundheit und Gottes Segen.

80. Geburtstag
30.6. Rudolf Feuz, Wühristrasse 29

90. Geburtstag
17.6. Verena Kohler, Dankensbergstrasse 12

95. Geburtstag
29.6. Erika Blaser, Bürgerheimstrasse 1

Kontakt

Reformierte Kirche Beinwil am See
Pfarrer Micha Baumgartner, Hombergstrasse 40, 5712 Beinwil am See, Tel. 076 570 15 19, 062 534 57 79, micha.baumgartner@ref-beinwil.ch

Sekretariat, Kirchstrasse 29, 5712 Beinwil am See
Tel. 062 771 17 53, sekretariat@ref-beinwil.ch
www.ref-beinwil.ch

20. JUNI 2026 BRAUGARAGE-AUTO-TRAKTOREN-OLDTIMER-FEST.

Bei der BRAUGARAGE, Hauptstrasse 66, 5734 Reinach AG.

8 Jahre Braugarage
Poulet, Haxen und Wurstwaren vom Grill. Mit Rynecher Bier Livekonzert ab 18.00 Uhr.
braugarage-reinach.ch

Mehrmarkenspezialist in Reinach
Moderne Antriebskonzepte wie Hybrid, Wasserstoff und Elektro. «Autovivo» das neue Garagenkonzept.
garagebrun.ch

Moderne Landtechnik und Motorgeräte
Neuheiten vom Spezialist für Landmaschinen, Traktoren und Motorgeräte mit Service.
stalder-technik.ch

Old- & Youngtimer & Innovative Reinigung
Ausstellung & Rundfahrten mit exklusiven Fahrzeugen. Chemiefreie Reinigung der Zukunft. Gesund für Mensch, Tier und Umwelt.
goldtimer.ch
cleantec-concepts.ch

Fahrzeugausstellung ab 10.00 – 17.00 Uhr, Livekonzert nur bei regenfreiem Wetter ab 18.00 Uhr. Musikbeitrag Fr. 5.–. Wettbewerb mit attraktiven Preisen – Ziehung am Abend.
"OLDTIMER TRAKTOREN SIND HERZLICH EINGELADEN – FÜR WURST UND BIER" 076 424 01 00







umdentisch.ch: Ein Kompetenzzentrum für Trauer, Gesundheit und den Austausch in Pflegeberufen

Rachelle Fürer und Shkodran Selimi bieten an ihren Tischgesprächen zur Trauer oder zur Gesundheit an der Luzernerstrasse 19 in Beinwil am See einen niederschwelligen Zugang zu diesen bewegenden Themen. Aus dem Kreis der Teilnehmenden ist bereits ein Austausch entstanden und am 13. Juni gibt es einen Vortrag über Wildkräuter. Ab dem 17. August leitet Shkodran Selimi eine neue Tischrunde für den interdisziplinären Austausch von Fachpersonen aus dem Gesundheitswesen. Interessierte sind eingeladen, die Abende zu besuchen und am Austausch mitzuwirken.

(pte) – Die Tischgespräche sind gut gestartet. «Es hat sich in den Gesprächen im Trauercafé gezeigt, dass nicht ausschliesslich die Trauer nach einem Todesfall im Zentrum steht, sondern auch bei Trennungen, der Entfremdung in der Familie oder beim Fremdsein in der Gegend Trauer empfunden wird», hat Rachelle Fürer festgestellt. Die «Vortrauer» bei einem bevorstehenden Todesfall ist ebenfalls ein Thema. «Man weiss, dass man sich bald verabschieden muss.» In den Gesprächen wird dabei klar zwischen traurig sein als Lebensbestandteil und der tief empfundenen und nicht steuerbaren Trauer unterschieden. «Im Angebot des Gesundheits-Cafés sprechen wir über die Gesundheit, nicht über die Krankheit», erklärt Rachelle Fürer. Hier ist ein spannender Austausch in Runden mit jeweils sieben bis zehn Teilnehmenden entstanden, die sich gegenseitig unterstützen und Inputs für Themen einbringen. So findet am 13. Juni ein Vortrag über Wildkräuter statt oder ein Körpertherapeut erteilt Hilfe zur Selbsthilfe für die Befreiung von Schmerzen, ohne Medikamente einnehmen zu müssen. Shkodran Selimi baut mit Co-Leiterin Barbara Borstel ab dem 17. August unter dem Motto «Erfahrung teilen, Perspektive wechseln, gemeinsam wachsen» das Care-Café auf. Mit der neuen Tischrunde möchten sie Fachpersonen aus dem Gesundheitswesen ansprechen, um das Verständnis zwischen den Pflegeberufen und der Sozialpädagogik zu fördern. «Man spricht in diesem Fachbereich die gleiche Sprache und wir möchten ausserhalb der Institutionen eine Möglichkeit zum offenen Austausch geben – der Bedarf ist da», erklärt Shkodran Selimi.

Gemeinsam gegen invasive Pflanzen – Neophytenabend in Beinwil am See

5. Juni 2026, 19 – 21 Uhr
Treffpunkt: Parkplatz Chrosihus

(Eing.) – Invasive Neophyten sind gebietsfremde Pflanzen, die sich auf Kosten unserer einheimischen Artenvielfalt ausbreiten. Arten wie der Asiatische Staudenknöterich, das Drüsige Springkraut, die Nordamerikanische Goldrute oder der Götterbaum verdrängen einheimische Pflanzen, gefährden die Gesundheit, beschädigen Infrastrukturen und verursachen wirtschaftliche Schäden in der Land- und Forstwirtschaft.

Was viele nicht wissen: Gezieltes und regelmässiges Entfernen zeigt tatsächlich Wirkung! Es ist kein Tropfen auf den heissen Stein – konsequente Einsätze können Bestände langfristig eindämmen und zurückdrängen.

Deshalb lädt die Gemeinde Beinwil am See alle Interessierten herzlich zum Neophytenabend ein. Gemeinsam mit freiwilligen Helferinnen und Helfern aus der Bevölkerung werden wir Neophytenbestände im Dorf gezielt bekämpfen.

Der Abend startet mit einer kurzen Einführung und Einweisung vor Ort – Vorkenntnisse sind keine erforderlich, jede und jeder ist willkommen!

Wer kann, bringt von Vorteil mit:
- Eine kleine Gartenschaufel oder einen Unkrautstecher
- Gartenhandschuhe
- Festes Schuhwerk

Im Anschluss lädt die Gemeinde Beinwil am See zur gemütlichen Verpflegung im Anker ein.

Auf rege Teilnahme freuen sich die Landwirtschaftskommission, die Naturschutzkommission und der Gemeinderat.

Weitere Termine:
3. Juli und 4. September 2026, jeweils 19 – 21 Uhr

ÜBER 40 JAHRE.
DAS SUCHEN HAT EIN ENDE.
WERNLI-IMMO.CH
wernli immobilien

DEIN KLEINhaus
mit grosser Wirkung

Hofmatt
Beinwil
Ihr Zuhause am See
Projektvorstellung
Sa, 6. Juni
13 - 15 Uhr
Gerüst vor Ort – erleben Sie Ihre Wohnungsaussicht
Hofmattstrasse 18
5712 Beinwil am See
hofmatt-beinwil.ch
3.5 und 4.5 Zimmer- Eigentumswohnungen
immoLEO
www.immoleo.ch
Marcel Breithaupt
044 740 49 49
mbr@immoleo.ch
www.immoleo.ch

Männich AG
• Motorbootschule
• Segelschule
• Shop
• Bootswerft
• Bootsvermietung
5712 Beinwil am See
www.maennich.ch
+41 62 771 10 40

Praktikantin/Praktikant – Allrounderin/Allrounder

Wir haben in Dürrenäsch auf August 2026 eine 50–100 %-Stelle zu vergeben. Der Aufgabenbereich ist vielfältig und beinhaltet sicher: Mithilfe im Haushalt und Garten, in der Hundezucht (5 Hündinnen) und bei den Ponys.

Schnuppern/Probearbeit bei/mit unserer jetzigen Praktikantin setzen wir voraus.
Interessierte melden sich bitte unter 079 428 96 65.

Nur Mut, wir freuen uns.
Familie Forrer Feldmann

STEEL DOGS SINCE 1999
metallbau ottiger ag
Fachwissen
Kreation
Konstruktion
Montage
Güpfmühle | 6221 Rickenbach | 041 931 02 95 | info@ottiger-ag.ch | www.ottiger-ag.ch

René Weber AG
Carrosserie und Spritzwerk

Reinacherstrasse 1097
5728 Gontenschwil
Telefon 062 773 25 85
Fax 062 773 25 65

LUCTUM Bestattungen
Claudia Moldovànyi
Bestatterin mit eidg. Fachausweis
Reinach AG
076 223 19 62 • info@luctum.ch
www.luctum.ch
Mit Herzlichkeit und Sachverstand führen wir Sie durch Ihre schweren Zeiten.
Allgemeine Bestattungen, Naturbestattungen, (inkl. Luft- und Seebestattungen) und Digitalisierung Ihrer Beisetzung.
24 / 7



Das aktuelle Dorfheftli-Team (von links nach rechts): Patrick Tepper, Daniel Hinnen, Nicole Stock, Flavia Wernli, Heinz Barth und Reto Fuchs.

Von der Lokalidee zum regionalen Mediennetzwerk

Wir, die Dorfheftli AG, feiern das 30-jährige Bestehen und blicken auf eine eindrucksvolle Entwicklung zurück: vom ersten Dorfheftli in Beinwil am See bis hin zu heute 17 Dorfheftli und einem Stadtheftli. Mit Print, Online und Social Media haben wir uns zu einer festen Grösse in der regionalen Kommunikation entwickelt und danken Leserschaft sowie Inserenten für die langjährige Treue.

(dah) – Zum 30-jährigen Jubiläum der Dorfheftli AG mit Sitz an der Baselgasse 6a in Reinach dürfen wir auf eine eindrückliche Entwicklung zurückblicken. Vor drei Jahrzehnten wurde die Werbeagentur gegründet und 2011 mit dem ersten Dorfheftli in der Gemeinde Beinwil am See der Grundstein für ein stetig wachsendes Mediennetzwerk gelegt. In den folgenden Jahren kamen weitere Gemeinden wie Menziken und Reinach nach und nach dazu, sei es durch die Übernahme bestehender Magazine oder durch gezielte Neu-Lancierungen in neuen Gemeinden. Heute produzieren wir insgesamt 17 Dorfheftli sowie ein Stadtheftli, die jeweils am ersten Mittwoch des Monats erscheinen. Über die vergangenen Jahre hinweg hat sich dabei eine beeindruckende Gesamtleistung von 117 494 gedruckten Seiten angesammelt. Neben der Printausgabe bildet jedoch das Gesamtpaket eine zentrale Stärke: Von der vollständigen Inseategestaltung von A bis Z über die Platzierung in der Printausgabe bis hin zur redaktionellen Erstellung von Berichten aus den jeweiligen Gemeinden und der Stadt wird ein umfassender Kommunikationsservice angeboten. Ergänzend dazu wird die eigene Website seit dem Relaunch im Frühling 2018 nahezu tagesaktuell mit Beiträgen und Inseraten bewirtschaftet, wodurch bislang 28 300 Online-Berichte veröffentlicht wurden. Auch in den sozialen Medien sind wir stark verankert und erreichen über Facebook 8787 Follower, Instagram mit 3165, LinkedIn mit 1274 sowie über den WhatsApp-Kanal mit 500 Abonnierenden. An diese treue Leserschaft sowie an alle Likerinnen und Liker sprechen wir unseren herzlichen Dank aus, ebenso an alle Inserentinnen und Inserenten, deren Unterstützung die Grundlage für den Fortbestand des Magazins bildet. Damit dies auch in Zukunft so bleibt, freuen wir uns über jede Inserateanfrage, sei es von einem Verein für ein Fest oder für Unternehmen jeder Grösse, denn bei uns, der Dorfheftli AG, ist man in allen Kommunikationsfragen an der richtigen Adresse.

Wenn wir den Körper ablegen

werden wir frei sein

von Schmerzen, Angst, Traurigkeit und Kummer

frei sein wie ein bunter Schmetterling

Schweren Herzens aber zutiefst dankbar für die schöne Zeit nehmen wir

Abschied von unser lieben Mutter

Marisa Hächler – Zini

22. April 1936 – 08. Mai 2026

Am Ende deines Lebensweges angekommen, bist Du still von uns gegangen.

Du hast viele Spuren der Liebe und Fürsorge hinterlassen.

Deine Stärke wird uns immer ein Vorbild sein.

« Bhüet di Gott « und alles Liebe.

Beinwil am See , Mai 2026

Petra und Mattia Cavallaro - Hächler

Jsabella und Renato Hächler



Die Asche von unseren Eltern werden wir im engsten Familienkreis dem Wasser übergeben.







Seetalgespräche der FDP Beinwil am See-Birrwil: Ein Abend ganz im Zeichen der Nachhaltigkeit

«Nachhaltigkeit beginnt an der Haustür» – unter diesem Leitsatz hatte die FDP Beinwil am See - Birrwil am Dienstag, 5. Mai, hochkarätige Fachexperten und regionale Handwerksbetriebe rund ums Bauen in den Löwensaal eingeladen. Nachhaltigkeitspionier Louis Palmer besuchte als Keynote-Speaker den Anlass mit seinem «Solar Butterfly», der auf seiner Weltreise über 95 000 Kilometer mit reiner Sonnenenergie zurückgelegt hat.

(pte) – Moderator Marc Lehmann führte durch den Abend und konnte mit Hans-Peter Zehnder den Verwaltungsratspräsidenten der international tätigen Zehnder-Group als ersten Gast ankündigen. Nach einem Blick in die Firmengeschichte des Gränicher Unternehmens zeigte Hans-Peter Zehnder auf, wie sich mit guter Wärmedämmung, einer dichten Gebäudehülle und einer kontrollierten Wohnungslüftung bis 80 Prozent an Heizkosten einsparen lassen. Raffael Mäder von der Energieberatung Aargau erklärte die Möglichkeiten, mit denen der Kanton die nachhaltige Sanierunge bestehender Gebäude unterstützt. In seinen klaren Worten setzte sich der Gebäudeenergieberater für das strategische Handeln bei einer Gesamtsanierung aus. Nach diesen ersten Referaten präsentierten die regionalen Handwerksbetriebe ihre Angebote und stellten fest, dass eine firmenübergreifende Zusammenarbeit oft grossen Sinn macht. Fabian Huber und Michi Holliger repräsentierten die Baumann Holzbau-Innenausbau AG und Claude Perrinjaquet zeigte das Angebot der Ihre Gartenwelt AG auf. Dominik Büchi und Sven Meuschke liessen in die Welt der Photovoltaik der Plan Pro AG blicken und Reto Grütter ist der Fachmann für alle Fragen rund ums Dach und die Fassade. Mit seinen Dachfenstern bringt Michael Galli Luft ins Obergeschoss. Nachhaltigkeitspionier Louis Palmer gab in seiner eindrücklichen Präsentation einen Einblick in seine Reisen um die Welt mit dem «Solar Taxi» und dem «Solar Butterfly», mit denen er über die Medien 770 Millionen Menschen erreichte. «Die Welt ist voller Lösungen, nur kennt sie keiner», hat er viele innovative Entwicklungen kennengelernt, denen eine Lobby fehlt. Beim Apéro liess man den Abend ausklingen.



Regionaler Besuchsdienst: 2000 Stunden Herzblut und neue Chancen

An der GV vom 28. April 2026 zog Präsidentin Judith Stadelmann Bilanz über ein bewegtes Jahr: Zwischen medialer Erneuerung und personellen Herausforderungen sucht der Verein Verstärkung für den Vorstand und den Besuchsdienst.



Verabschiedung des langjährigen Kassiers Franzsepp Furrer durch die Präsidentin Judith Stadelmann.

(Eing.) – Das erste Amtsjahr von Judith Stadelmann stand im Zeichen der Modernisierung. Ein frischer Internetauftritt und neue Flyer zeigen den Verein heute zeitgemäss. Dass die Arbeit geschätzt wird, beweist die Bilanz: Rund 60 Aktivmitglieder leisteten 2025 über 2000 Einsatzstunden. Trotz strategischer Arbeit kam das Gesellige nicht zu kurz: Anlässe wie die Seerundfahrt boten wertvollen Raum für den Austausch «an der Front».

Doch der Verein steht vor einer personellen Veränderung: Zwei Vorstandsmitglieder und beide Vermittlerinnen treten per Ende Mai/Juni zurück. Da die Vermittlungsstelle der zentrale Drehpunkt für Hilfesuchende ist, geniesst die Neubesetzung höchste Priorität. Der RBD ist deshalb auf motivierte Personen für den Vorstand sowie Freiwillige für den Besuchsdienst und die Sterbebegleitung angewiesen. Wer Zeit schenken möchte, ist herzlich eingeladen, sich bei Judith Stadelmann (info@regionalerbesuchsdienst.ch) zu melden.

Ein grosser Dank gilt allen, die dieses unverzichtbare Angebot ermöglichen.

Gautschi & Merz

...mit Energie unterwegs

HEIZÖL - TANKREVISIONEN

Beinwil am See
Tel. 062 771 38 19

gautschi-merz.ch

Menziken
Tel. 062 771 10 05



FENSTER CENTER

Fenster-Center AG Reinach
Aarauerstrasse 29 5734 Reinach AG
062 772 42 22
www.fenster-center.ch briefkasten@fenster-center.ch

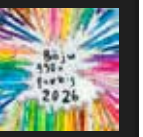


Baumann Holzbau-Innenausbau AG
Beinwil am See | 062 771 08 47 | www.holz-baumann.ch

JuDoFe 2026

Jugend-undDorffest Beinwil am See: "990 x farbig"

Festplan kompakt – zum Herausnehmen!



VORWORT

Herzlich willkommen zum Jugend- und Dorffest Beinwil am See 2026 !
Zwei unvergessliche Tage warten auf euch mit ganz viel Musik, Spiel und Spass für Jung und Alt.
Wir wünschen euch ein buntes Fest!

Euer JuDoFe-OK:
Jacqueline Widmer (Präsidium), Marc Lehmann (Finanzen & Sponsoring), Felicitas Wiederkehr-Laubscher (Gastronomie), Silvan Zürcher (Events), Trix Rauch (Events), Tinu Gehring (Infrastruktur)

EVENT-SPONSOREN

Human Kicker
Feuer Show
ERHART COMPUTER
ihre gartenwelt
BAUMANN
HAERRY & FREY AG GLASTECHNIK SPIEGEL

GOLD-SPONSOREN

gruetter-dach.ch
rivella
ews LocalPower

SILBER-SPONSOREN

AdExpert
die Mobilior
peka
RAIFFEISEN
Schröder AG
baumeler

BRONZE-SPONSOREN

- AXA Hauptagentur Roger Christen
- Dorfheftli AG
- Fischer Automobile AG
- Makiol Wiederkehr AG
- Physio-Life Balance
- Valiant Bank AG
- Bäckerei Konditorei Gysi AG
- Feldschlösschen Getränke AG
- Hypothekarbank Lenzburg AG
- Meitom Metallbau GmbH
- TopPharm Homberg Apotheke AG
- Wynentaler Kinderzahnmedizin AG

PROGRAMM

19. & 20. Juni 2026

Freitag, 19. Juni

ab 13h	Schüler-Human-Kicker Finalspiele
ab 16h	Lunapark & Festbetrieb
17:00	Apéro geladene Gäste
18:00	**Offizielle Eröffnung**
ab 18h	Musik & Darbietungen (Schule/Musikschule)
ab 18h	Kunst auf dem Rasen
ab 18:30	**Zauberer Jovi**

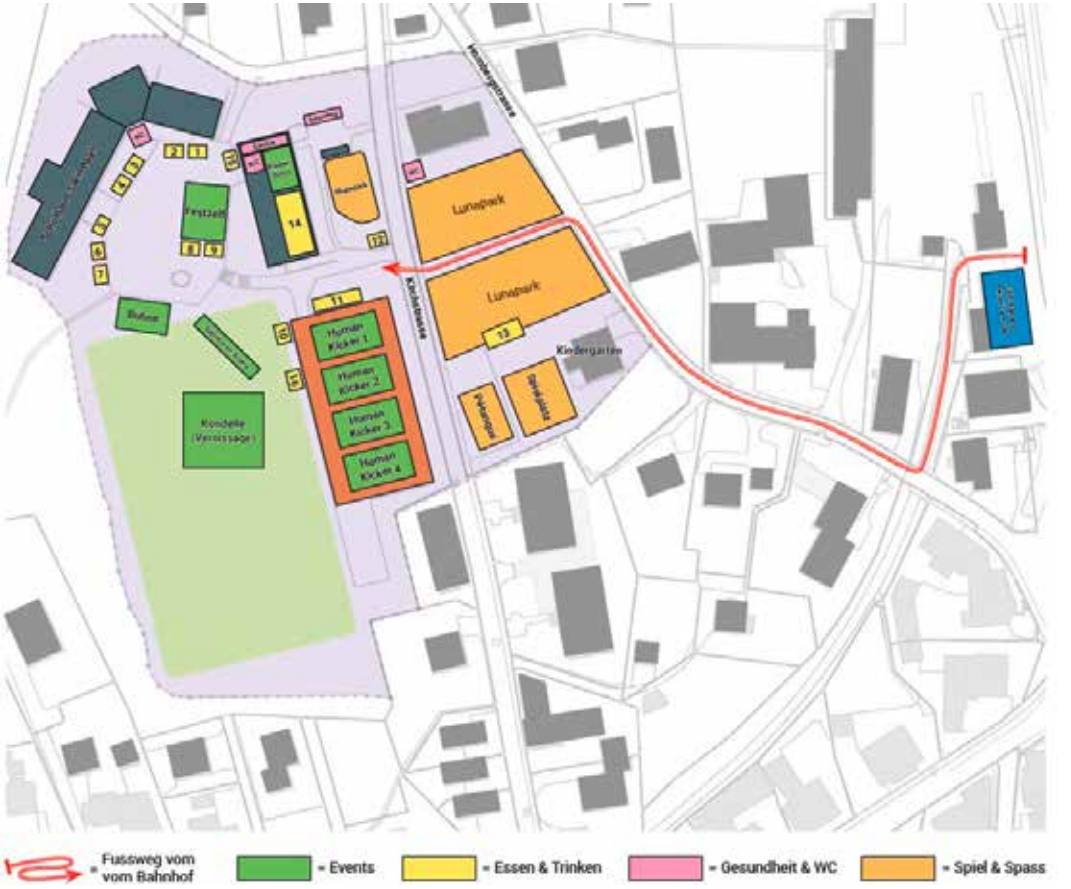
Samstag, 20. Juni

10:00	**Umzugdurch Beinwil am See**
im Anschl.	Darbietungen der Schule
ab 11h	Festbetrieb & Verpflegung
13–17h	**Grosses Human Kicker Turnier**
ab 18:30	**Live-Musik (u.a. Sany Saidap)**
19:00	**Musical der Musikschule**
22:30	**FEUERSHOW**

QR-Code zur Webseite:

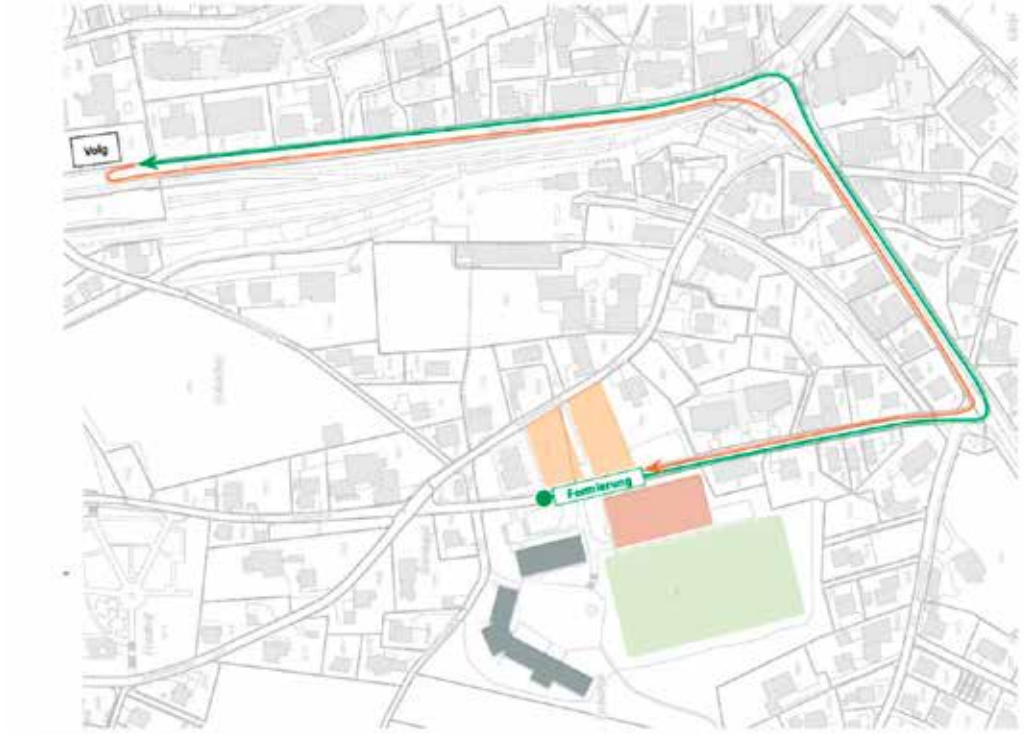
Details & Zeiten folgen laufend · https://schule-beinwilamsee.ch/jugendfest/#JuDoFe2026_Programm

FESTPLAN


Lunapark
Lunapark
Festzelt
Human Kicker 1
Human Kicker 2
Human Kicker 3
Human Kicker 4
Kinderschminken
Kiosk
Kiosk
Kiosk

MARSCHPLAN UMZUG: Start: 10 Uhr

Samstag, 20. Juni 2026



ROUTE & ZEITEN

Sammelplatz (Aufkolonnierung 09:45)
Kirchstrasse (zwischen roter Platz und Chrosihusplatz)

Hinweg
Ca. Umzugstart 10:00 bis10:30 Uhr

Rückweg
Ca. 10:30 bis 11:00 Uhr

Treffpunkt: Kirchstrasse (zwischen roter Platz und Chrosihuusplatz um 09:45 Uhr
Alle Vereine & Gruppen: Bitte pünktlich erscheinen!



FEHR
H. Fehr, Kirchstrasse 2
5712 **Beinwil am See**
Natel 079 / 657 82 74
fehr-kundenmaurer.ch



SEIT ÜBER 100 JAHREN DIE GUTE ADRESSE
FÜR ALLES RUND UM DACH UND FASSADE



gruetter-dach.ch
Sandstrasse 22, 5712 Beinwil am See

- Steildach
- Flachdach
- Hinterlüftete Fassaden
- Spenglerei
- Photovoltaik

990 Jahre Böju – zäme farbig feiern!

Beinwil am See wird 990 Jahre alt – und das feiern wir mit einem grossen Fest für Jung und Alt! Freu dich auf zwei Tage voller Musik, Begegnungen, Feuershow, Chilbi, Public Viewing, Genuss und ganz viel Dorfgefühl.



(Eing.) – Wenn ein Dorf 990 Jahre alt wird, dann darf richtig gefeiert werden! Am 19. und 20. Juni 2026 verwandelt sich Beinwil am See in einen bunten Festplatz voller Leben, Musik und Begegnungen.

Unter dem Motto «990 × farbig» lädt Böju die ganze Region zu einem unvergesslichen Jugend- und Dorffest ein. Ob Familien, Kinder, Jugendliche, Vereine, Nachbarn oder ehemalige Böjuerinnen und Böjuer und Freunde aus der Region – dieses Fest bringt Generationen zusammen und zeigt, was unser Dorf ausmacht: Vielfalt, Zusammenhalt und Lebensfreude.

Freut euch auf ein abwechslungsreiches Programm:
- grosser Festbetrieb
- grosses Human-Kicker-Turnier
- Chilbi und Attraktionen
- Kinderschminken
- Musik-Acts / Zaubershows
- Public Viewing
- vielseitiges kulinarisches Angebot
- bunter Festumzug
- Spiele und Aktivitäten für Gross und Klein
- spektakuläres Feuerspiel am Samstagabend

Das Schulareal und das Dorfzentrum rund ums Chrosihus werden zur Festmeile mit einzigartiger Atmosphäre. Gemeinsam feiern wir 990 Jahre Geschichte, Erinnerungen und Zukunft – farbig, fröhlich und voller Herz.

Also: Datum reservieren, Freunde mitbringen und Teil dieser einmaligen Jubiläumsparty werden!

19./20. Juni 2026
Beinwil am See
Ein Dorf. Viele Farben. Eine grosse Party.
Mehr Infos, Festplan, Attraktionen und Zeiten unter: schule-beinwilamsee.ch/jugendfest



Invasive Neophyten

Entfernen – Entsorgen – Ersetzen

Invasive Neophyten beeinträchtigen die einheimische Artenvielfalt, gefährden die Gesundheit, beschädigen Infrastrukturen und führen zu wirtschaftlichen Einbussen in der Land- und Forstwirtschaft.

Entfernen Sie invasive Neophyten aus ihrem Garten damit sich diese nicht weiter in die Natur ausbreiten. Pflanzen Sie stattdessen einheimische Blumen, Sträucher und Bäume.



Asiatischer Staudenknöterich
Reynoutria japonica



Asiatische Geissblätter
Lonicera henryi, Lonicera japonica



Chinesische Hanfpalme
Trachycarpus fortunei



Drüsiges Springkraut
Impatiens glandulifera



Einjähriges Berufkraut
Erigeron annuus



Essigbaum
Rhus typhina



Fünffingerige Jungfernrebe
Parthenocissus quinquefolia



Götterbaum
Ailanthus altissima



Kirschlorbeer
Prunus laurocerasus



Nordamerikanische Goldruten
Solidago canadensis, Solidago gigantea



Schmalblättriges Greiskraut
Senecio inaequidens



Sommerflieder
Buddleja davidii

KANTON AARGAU

#zäme sammle
www.zämesammle.ch

www.ag.ch/neophyten

Fachbetrieb für alle Marken

Reifen • Service • MFK
Preis • Qualität • Ausführung

GOODYEAR DUNLOP FULDA Sava CHECKBOX

EVENT GARAGE GMBH Brühlstr. 328, 5732 Zetzwil, 062 773 22 18, info@eventgarage.ch

Seetal-Metzg

Feuer an, Genuss bereit – entdecke unsere Grillhits!

5703 Seon | 062 775 11 24 | info@seetal-metzg.ch | www.seetal-metzg.ch

Physio & Sport Arena Menziken

Ihre kompetente Physiotherapie

Wir sind für Sie da
von 7.00 bis 21.00 Uhr.
Auch Haus- und Heimbesuche

Aus unserem Angebot:

- Physiotherapie
- Med. Trainingstherapie MTT
- Manuelle Lymphdrainage
- Wassertherapie
- Rehabilitation
- Rücken- und Rumpftraining
- (Sport-) Massagen
- Tape / Dry Needling / Blutegeltherapie

Hauptstrasse 35 I 5737 Menziken I Telefon 041 880 14 14 I www.physioarena.ch

Lesestoff für Leseratten

In Zusammenarbeit mit den regionalen Bibliotheken stellen wir Ihnen an dieser Stelle monatlich eines oder mehrere Bücher etwas näher vor. Fragen Sie in Ihrer Bibliothek nach diesen oder anderen Büchern.



Maximal peinlich: Tagebuch des jüngsten Youtubers
LukasBS, Brainbook, 2026

Beschreibung
Hey du! Ich bin Tim, aka Tim-Tastisch, zukünftiger YouTube-Star und LukasBS' grösster Fan. Und ja: Das hier ist mein komplett abgedrehtes Tagebuch. Mein Plan war eigentlich ganz einfach: 5000 YouTube-Follower, ein viraler TikTok-Hit und endlich Fame als Content-Creator. Läuft, oder? FALSCH. Das Problem: Ausgerechnet meine Eltern haben mich fürs Stadtfest angemeldet. Im Theater. Auf einer Bühne. Vor Leuten. MEGA peinlich. Gemeinsam mit meinem besten Freund Marco filmte ich hinter den Kulissen. Mit dabei: Ein komischer neuer Schauspieler, eine schräge Brieftaube und maximal peinliche Pannen. Ob der Auftritt zum totalen Fail oder dem grossen Durchbruch wird, erfahrt ihr in diesem neuen Tagebuch von mir.

Tipp von Rahel Mosimann
Maximal peinlich ist der perfekte Comic-Roman für junge Leserinnen und Leser: Lustige Illustrationen, kurze Kapitel und gute Message. Dieses Buch ist das sechste von Lukas Wolf, bekannt als LukasBS (deutscher Youtuber, mehrheitlich rund um das Game «Brawl Stars»). In seinen ersten drei Büchern lernten wir Luis kennen, und seit dem 4. Band ist Tim die Hauptperson.



Heimatsommer
Petra Durst Benning
Blanvalet Verlag, 2026

Beschreibung
Heimat ist, wo das Herz schlägt.
Fleur liebt das Leben in Goldberg. Nirgendwo ist es so schön und idyllisch wie in ihrer Heimat. Doch alles gerät ins Wanken, als ihre Mutter Helene stirbt und die Zukunft des Weinorts auf dem Spiel steht. Zusammen mit ihrer besten Freundin Eleonore beschliesst Fleur, für ihre Stadt zu kämpfen. Goldberg soll richtig aufblühen! In Schwung kommen ihre Pläne allerdings erst, als Jean-Claude, Koch und vielgereister Weltenbummler, in die Heimat zurückkehrt. Plötzlich liegt Hoffnung in der Luft – und wird auch Fleurs Herz wieder eine Heimat finden?

Tipp von Ursula Erismann
Ein inspirierender Roman über den Mut, das Wertvollste zu bewahren – die eigene Heimat.

Beim Lesen wird einem bewusst, was man zusammen alles erreichen kann.

Quelle: Schul- und Gemeindebibliothek Gontenschwil

REGIONALPOLIZEI AARGAUSÜD

Achtung vor falschen Strom- und Wasserablesern



Im Kanton Aargau sind vermehrt Betrüger unterwegs, die sich als Strom- oder Wasserableser ausgeben. Unter einem Vorwand versuchen sie, Zugang zu Wohnungen und Häusern zu erhalten.
Die Täter klingeln unangemeldet an der Haustüre und behaupten, Zählerstände kontrollieren oder ablesen zu müssen. Oft treten sie sehr überzeugend auf und setzen die Bewohner gezielt unter Druck. Während eine Person die Bewohner in ein Gespräch verwickelt, durchsucht ein Komplize unbemerkt die Wohnung nach Bargeld, Schmuck oder Bankkarten. Besonders ältere Menschen werden durch das selbstsichere Auftreten der Täter verunsichert und lassen diese gutgläubig in ihre Wohnung.

So schützen Sie sich:

- Lassen Sie keine unangemeldeten Personen in Ihre Wohnung.
- Verlangen Sie einen offiziellen Ausweis.
- Schliessen Sie bei Verdacht sofort die Tür.
- Rufen Sie im Zweifelsfall die Polizei über den Notruf 117.
- Ziehen Sie Nachbarn oder Angehörige hinzu.
- Bewahren Sie möglichst keine grösseren Bargeldbeträge oder Wertgegenstände zu Hause auf.

Seien Sie wachsam und vertrauen Sie Ihrem Bauchgefühl. Im Zweifel gilt: Tür geschlossen halten und die Polizei informieren. Gemeinsam aufmerksam bleiben und sich gegenseitig sensibilisieren. Danke für die Mithilfe.

Ihre Regionalpolizei

ASANA Spital Menziken

Kristallgelenk-Erkrankungen – unsere Rheumatologin erklärt …

Was versteht man darunter?

Viele Menschen halten Gelenkschmerzen für eine normale Alterserscheinung oder die Folge einer Sportverletzung. Doch hinter den Beschwerden kann auch eine sogenannte Kristallarthropathie stecken. Dabei lagern sich bestimmte Kristalle in den Gelenken ab und lösen Entzündungen aus. Dies kann zu plötzlich auftretenden, sehr schmerzhaften Schüben führen oder längerfristig steife und schmerzende Gelenke verursachen.

Wie entstehen Kristallarhtropathien?

Bei diesen Erkrankungen bilden sich Kristalle im Gelenk oder im Gelenkknorpel. Die bekannteste Form ist die Gicht: Dabei lagern sich Harnsäurekristalle in den Gelenken ab. Ebenfalls häufig ist die sogenannte Kalzium-Pyrophosphat-Ablagerungserkrankung (CPPD), auch «Pseudogicht» genannt. Hier verursachen Kalziumkristalle Entzündungen in den Gelenken. Die Beschwerden ähneln oft einer Gichtattacke, mit plötzlich auftretenden Schmerzen, Schwellungen und Überwärmung des Gelenks, häufig im Knie. Warum sich Kristalle bilden, hängt unter anderem vom Stoffwechsel, von der Veranlagung und von Begleiterkrankungen ab. Auch Übergewicht, bestimmte Ernährungsgewohnheiten und Alkoholkonsum können das Risiko erhöhen.

Besonders häufig betroffen sind Knie-, Fuss- oder Fingergelenke. Typisch sind plötzlich auftretende starke Schmerzen, Schwellungen und eine Überwärmung des Gelenks.

Wie werden Kristallarthropathien behandelt?

Bei akuten Beschwerden helfen entzündungshemmende Medikamente und Schmerzmittel. In manchen Fällen kann auch eine Kortison-Injektion sinnvoll sein. Langfristig geht es darum, weitere Schübe zu verhindern und die Entzündung gut zu kontrollieren.

Neben Medikamenten spielen auch Ernährung und Lebensstil eine wichtige Rolle. In unserer rheumatologischen Sprechstunde beraten wir Sie individuell und kompetent zu Diagnose, Therapie und Vorbeugung.

Grundsätzlich gilt: Kristallarthropathien sind heute gut behandelbar, und viele Betroffene können mit der richtigen Therapie wieder beschwerdefrei leben.

Kontaktieren Sie Ihren Haus- oder Vertrauensarzt für eine Überweisung in unsere rheumatologische Sprechstunde.



Dr. med. Madalina Nussberger
Rheumatologie
062 765 31 30

Asana Spital Menziken
Spitalstrasse 1, 5737 Menziken
www.spitalmenziken.ch
Bildquelle: zVg von Spital Menziken

toppharm
Wyna Apotheke

Super Tipps zur Hautgesundheit

Die Haut ist nicht nur das grösste Organ des Menschen, sondern auch eines seiner wichtigsten Schutzsysteme. Sie wirkt als physikalische und immunologische Barriere, reguliert Temperatur und Wasserhaushalt des Körpers und ermöglicht unseren Tastsinn.



Eine intakte Hautbarriere, ausreichende Feuchtigkeit und ein ausgeglichenes Mikrobiom sind entscheidend für eine gesunde Haut. Mit zunehmendem Alter verlangsamen sich Zellneubildung und Kollagenproduktion, wodurch die Haut an Elastizität verliert und empfindlicher auf UV-Strahlung, Umweltbelastungen und Stress reagiert.

Eine Kombination aus Sonnenschutz, hauttypgerechter Pflege und einem gesunden Lebensstil unterstützt die Regeneration und hilft, die Haut langfristig widerstandsfähig zu erhalten. Ein konsequenter Sonnenschutz mit hohem Lichtschutzfaktor ist dabei besonders wichtig, da UV-Strahlung eine Hauptursache für vorzeitige Hautalterung und Pigmentstörungen ist.

Hautausschlag? Jetzt in der TopPharm Apotheke abklären lassen.



Sie erhalten eine unkomplizierte Erstabklärung sowie das richtige Mittel, um Ihre Symptome zu lindern, gegebenenfalls auch ein rezeptpflichtiges. Bei Bedarf können wir zudem einen Hautarzt oder eine Hautärztin per Telefon beiziehen.

Florian Schwyter, Fachapotheker in Offizinpharmazie FPH, Eidg. dipl. Apotheker
TopPharm Wyna Apotheke in Unterkulm
Bildnachweis: zVg. TopPharm

Quelle: TopPharm Homberg Apotheke, Beinwil am See und TopPharm Wyna Apotheke, Unterkulm

ZOC Wynental
Zentrum für Orthopädie und Chirurgie

Kleine Handchirurgie am ZOC Wynental

Die häufigsten Handoperationen wie das Carpaltunnelsyndrom (Einengung des Medianusnerven) oder schnellende Finger (Einengung der Fingerbeugesehne mit «Spicken» des betroffenen Fingers bei Streckung) können im ZOC Wynental ambulant im Praxis-Op durchgeführt werden.

Wir haben ein Narkoseteam um einen erfahrenen Ästhesiearzt, welches meistens eine regionale Betäubung nur des zu operierenden Armes durchführt. Das hat den Vorteil, dass der Operateur sich ganz auf die Operation konzentrieren kann.

Im Anschluss an die eigentliche Operation, welche meist nur wenige Minuten dauert, wird die gesamte Wunde mit der Umgebung mit Betäubungsmittel infiltriert, sodass man auch nach der Op wenig Beschwerden hat. Es wird jedoch sichergestellt, dass, sollte man sie brauchen, auch Schmerzmittel mitgegeben oder rezeptiert werden. Man wird angehalten, so früh wie möglich Finger und Hand wieder zu gebrauchen und bekommt gleich alle Termine zur Nachkontrolle mit nach Hause. Sollte es indiziert sein, schliesst sich manchmal eine ergotherapeutische Behandlung an. Dies ist jedoch bei den typischen Handeingriffen wie Carpaltunnelerweiterung oder der Behebung eines springenden Fingers nur selten notwendig.

In Abhängigkeit von der ausgeübten Tätigkeit reicht die Arbeitsunfähigkeit von wenigen Tagen bis zu fünf Wochen. Einfache manuelle Tätigkeiten ohne den Einsatz von Kraft können schon nach wenigen Tagen wieder begonnen werden, Autofahren ist ebenfalls frühzeitig möglich.

Vor der Operation erfolgt bei einem Nervenkompressionssyndrom wie dem Carpaltunnelsyndrom meist noch die Untersuchung der Nervenleitgeschwindigkeit bei einem Neurologen, um einerseits die Diagnose zu bestätigen, andererseits Vergleichswerte zu haben, sollte einmal die Operation nicht den gewünschten positiven Effekt haben. Klagt man nämlich das Taubheitsgefühl der Finger schon sehr lange, kann das Gespür auch einmal nicht oder nur unvollständig zurückkommen. In diesen Fällen lassen wir die betroffenen Patientinnen oder Patienten nochmals neurologisch untersuchen. Hierbei kann meist festgestellt werden, ob der Nerv eine Chance hat, sich noch weiter zu regenerieren.

Bei uns beenden wir die Behandlung nach etwa sechs Wochen, bei gutem Verlauf auch manchmal schon nach zwei oder drei Wochen.

Bei etwaigen Problemen bin ich immer persönlich erreichbar, auch ein Vorteil gegenüber den grösseren handchirurgischen Abteilungen.

Dr. med. Michael Kettenring

Quelle: Dr. med. Michael Kettenring und Dr. med. Bernd Heinrich sind Belegärzte am Asana Spital Menziken AG

Helfer im Einsatz



Es ist halb elf Uhr Abends und das Notfall-Telefon klingelt. Die Polizei ist am anderen Ende und berichtet, dass eine Patrouille zu einem Unfall mit einer Katze zwischen Schlierbach und Büron gerufen wurde und man suche nun einen Tierarzt für die verunfallte Katze. Ich frage nach, ob die Katze noch am Unfallort sei, oder in die Praxis gebracht werden könne? Die Polizei ist gut ausgerüstet und kann das Tier mit Handschuhen in eine mitgeführte Kartonbox legen und wir machen ab, dass wir uns 15 Minuten später vor der Praxis treffen. Auf dem Weg dorthin schüttet es wie aus Kübeln, es ist dunkel und die Sicht ist schlecht. Als ich am geschilderten Unfallort vorbeifahre, denke ich noch: «Chapeau, dass die Autofahrerin bei diesen Verhältnissen den Mut aufbrachte, anzuhalten und sich um das Tier zu kümmern ist nicht selbstverständlich.» In der Box befindet sich ein benommener schwarzer unkastrierter und nicht gechippter Kater, vermutlich ein Streuner, mit massiven Schrammen am Kopf, einem geschwollenen Auge und Nasenbluten. Er ist knapp gehfähig und Kreislauf sowie Atmung sind stabil. Die Harnblase ist intakt und ausser dem Kopftrauma ist wenig anderes zu sehen. Nachdem Ich die Katze wegen ihrer Schmerzen sediert habe, sehe ich noch, dass der Unterkiefer gebrochen ist. Ich lege einen Venenkatheter für die Infusion, gebe ihr Schmerzmittel und abschwellende Medikamente und lege sie in die Stationsbox. Bis am anderen Tag wird sich zeigen, wie ernsthaft die Kopfverletzung ist. Am nächsten Morgen macht der Kater einen stabilen Eindruck, er kann gehen und will sogleich über das – natürlich geschlossene – Fenster fliehen. Handzahm ist er also nicht und wir rufen bei Bauern an, die in der Nähe des Unfallortes wohnen. Einer von ihnen hat den Kater vor einigen Wochen auf seinem Betrieb gesehen, wusste aber auch nicht, woher er kommt. Da er sich offensichtlich mit seinen Katzen gut verstanden habe, würde er ihm Asyl gewähren, wenn er wieder fit ist. In Narkose fixieren wir die Unterkieferfraktur und kastrieren den Kater, nachdem wir einen Leukose-Test durchgeführt haben. Für die nächsten Tage sollte er aber noch etwas unter Überwachung stehen, damit man sieht, ob er fressen kann. Die Organisation Katzenhausfreunde übernimmt diese Betreuung ehrenamtlich für die nächsten Tage. Ein Beispiel, dass unsere Gesellschaft doch noch eine mitfühlende und soziale Ader hat, wenn sich Lenkerin, Polizei, Tierarzt, Katzenbetreuerin und Bauer gemeinsam um das Wohl eines herrenlosen Tieres kümmern.

Autor: Dr. med. vet. Patrick Curschellas

Dr. med. vet. Patrick Curschellas aus Beromünster schreibt aus seinem Berufsalltag über Medizinisches, Tierisches und auch Menschliches rund um die geliebten Vierbeiner.
Bildquelle: cseky auf Pixabay (AI generated)

Quelle: Dr. med. vet. Patrick Curschellas

Feldgrille – Konzert in der Magerwiese

Feldgrillen sind sehr wärmebedürftig und bevorzugen daher trockene, schütter bewachsene Böschungen, Randstreifen von Feldfluren und trockene Brachflächen. Sie gehören zu den über 100 Heuschreckenarten in der Schweiz. Die ca. 2 cm grosse Feldgrille ist schwarz und bullig, mit kugeligem Kopf und bräunlichen, schwarz geäderten Flügeln. Die Weibchen sind an ihrer langen, schlanken Legeröhre zu erkennen.

Trotz ihrer Flügel können Feldgrillen nicht fliegen. Die Tiere sind auch keine «Grashüpfer» aber flinke Läufer. Auf ihrem Speiseplan stehen Gräser und Kräuter, dazu kleinere Insekten und deren Kadaver. Feldgrillen ihrerseits sind willkommene Happen für grössere Vögel, Reptilien und Säugetiere wie Füchse, Spitzmäuse oder Hauskatzen.

Die Feldgrille ist bekannt für ihr musikalisches Talent: Ihr unermüdlicher, vielstimmiger Gesangswettbewerb dominiert von den ersten warmen Frühlingstagen bis in den August hinein so manches Wiesenkonzert. Es sind die Grillenmännchen, die mit lautem Zirpen versuchen Weibchen anzulocken und Nebenbuhler zu übertönen und abzuschrecken. Die Männchen zirpen, indem sie die Vorderflügel rasch gegeneinander bewegen. Eine Membran an der Flügelbasis verstärkt den Klang wie ein Lautsprecher.

Vor der selbst gebauten Höhle legen die Männchen einen kleinen Vorplatz an, den sie laufend von Gräsern und Steinen befreien. Dieser dient den Männchen sowohl als Bühne für die musikalischen Darbietungen als auch als Arena für Rivalenkämpfe. Die angehobenen Flügel und der Eingang zur eigenen Wohnröhre dienen als Schalltrichter. So ist der Gesang in offenem Gelände fast 100 Meter weit zu hören. Sobald sich ein fremdes Männchen auf den Platz wagt, stimmt der «Hausherr» einen schrillen Rivalengesang an. Reicht die akustische Drohung nicht aus, so schlagen sich die Kontrahenten ihre langen Antennen um die Köpfe, sie schubsen und beissen, bis einer der beiden das Feld räumt.

Die Grillenweibchen selbst sind stumm. Sie nehmen den Lockruf mit ihren winzigen, schlitzförmigen Hörorganen in den Vorderbeinen wahr. Mit einem grossen und kleinen Trommelfell kann das paarungsbereite Weibchen den Partner bis zu zehn Meter Entfernung orten, um ihm dann zielsicher entgegenzulaufen. Überzeugt seine Darbietung, krabbeln sie dem Partner entgegen. Sobald sich das Weibchen nähert, wechselt das Männchen schlagartig das Thema und umwirbt die Angebetete mit leisem Liebesgeflüster. Er besteht aus kurzen Impulsen, die in unregelmässiger Folge und mit unterschiedlicher Lautstärke abgegeben werden.

Feldgrillen paaren sich häufig vor dem Höhleneingang eines Männchens. Die Weibchen legen danach ihre Eier in die Erde ab, wo sie sich selbst überlassen bleiben. Nach zwei bis drei Wochen schlüpfen die kleinen Larven, die ihren Eltern ähneln, aber noch keine Flügel tragen. Die Feldgrillenlarven vagabundieren den Sommer über umher, fressen und häuten sich bis zu zehnmal. Erst im Herbst graben sie sich eine Wohnröhre und verbringen als Larven den Winter.

Seit Mitte des letzten Jahrhunderts nimmt die Fläche der artenreichen, mageren Blumenwiesen in unserer Landschaft jedoch ab. Gründe dafür sind zum einen die Intensivierung der Landwirtschaft, zum andern der Landbedarf für Verkehrswege und Überbauungen an manch sonniger Lage. Vielerorts ist das Zirpen der Feldgrille deshalb verstummt. So leben heute viele Populationen quasi auf Restinseln, was die an sich häufige Art verletzlich macht, da sie als flugunfähiges Insekt einen kleinen Bewegungsradius zur Ausbreitung in neue Territorien hat.

Autor: Ernst Hofmann, Unterkulm

Tradition, Innovation und Nachhaltigkeit unter einem Dach

Seit ihrer Gründung im Jahr 1898 hat sich die Kromer Print AG zu einem modernen und schweizweit tätigen Unternehmen der grafischen Industrie entwickelt. Mit nachhaltigen Technologien, innovativen Logistiklösungen und einem starken Fokus auf die Ausbildung junger Fachkräfte begegnet das Unternehmen den Herausforderungen der Branche mit Effizienz, Verantwortung und Weitblick.



Andy Amrein, CEO der Kromer Print AG, behält alles im Griff.



Die Produktion der Dorfheftli gehört zum festen Bestandteil.

(dah) – Die Kromer Print AG mit Sitz an der Karl-Roth-Strasse 3 in Lenzburg blickt auf eine lange und traditionsreiche Geschichte zurück. Gegründet im Jahr 1898, entwickelte sich das Unternehmen über Jahrzehnte hinweg kontinuierlich zu einem bedeutenden Akteur der grafischen Industrie. Heute beschäftigt die Kromer Print AG rund 96 Mitarbeitende, darunter 16 Lernende, die in sieben verschiedenen Berufen ausgebildet werden. Trotz ihrer erfolgreichen Entwicklung bleibt auch die Kromer Print AG von den Herausforderungen der Branche nicht verschont. Faktoren wie der starke Eurokurs, hohe Lohn- und Materialkosten, zunehmende Preistransparenz durch Online-Druckereien, der Fachkräftemangel sowie das oftmals angeschlagene Branchenimage setzen dem Unternehmen zu. Aussagen wie «Papier ist umweltschädigend» begegnen dem Betrieb regelmässig, obwohl gerade die Kromer Print AG grossen Wert auf Nachhaltigkeit und verantwortungsbewusstes Handeln legt. Hinzu kommen sinkende Auflagen und der Trend zu «Just in time»-Produktionen, die den Alltag der Druckbranche stark prägen.

Die Antwort der Kromer Print AG auf diese Entwicklungen lautet Standardisierung, Glaubwürdigkeit und Effizienz. Trotz rückläufiger Marktbedingungen gelingt es dem Unternehmen, einen permanenten 24-Stunden-Produktionsbetrieb an sechs Tagen pro Woche aufrechtzuerhalten. Neben dem Hauptsitz in Lenzburg betreibt die Firma Verkaufsstandorte in Wettingen und Sursee und ist schweizweit in den vier Sprachen Deutsch, Französisch, Englisch und Italienisch tätig. Mit dem Bezug des neuen Standorts an der Karl-Roth-Strasse 3 vor rund zehn Jahren setzte das Unternehmen bewusst auf moderne und nachhaltige Schweizer Technologien. Zwölf Erdsonden und Wärmepumpen sorgen zusammen mit der Nutzung der Abwärme der Druckmaschinen rund um die Uhr für ein angenehmes Raumklima. Das Gebäude wurde dabei bewusst als neutraler Produktionsbetrieb und nicht als klassische Druckerei konzipiert. Auch bei der Gestaltung der Arbeitsplätze spielte Ergonomie eine zentrale Rolle. So wurden unter anderem Stehpulte, energiesparendes LED-Normlicht im gesamten Gebäude, Wasserspender sowie umfangreiche Schallschutzmassnahmen integriert.

Im Produktionsalltag verarbeitet die Kromer Print AG innerhalb von 24 Stunden rund zehn bis zwölf Tonnen Papier. Doch nicht nur bei der Produktion gelten hohe Qualitätsstandards, sondern auch bei der Entsorgung und Wiederverwertung. Insgesamt werden die Abfälle in 19 verschiedene Fraktionen getrennt, davon allein sechs für Papier. Dadurch erreicht das Unternehmen eine Recyclingquote von über 95 Prozent. Auf den Einsatz von Chemikalien wird vollständig verzichtet, weshalb die Kromer Print AG seit Beginn auf der Positivliste des Kantons für VOC-Reduktion geführt wird. Für sein nachhaltiges Engagement wurde das Unternehmen zudem auf der weltweit führenden Bewertungsplattform EcoVadis mit dem Gold-Status ausgezeichnet und gehört damit zu den besten fünf Prozent aller bewerteten Unternehmen weltweit. EcoVadis bewertet Unternehmen ganzheitlich in den Bereichen Umwelt, Arbeits- und Menschenrechte, Ethik sowie nachhaltige Beschaffung und schafft damit Transparenz über die Corporate-Social-Responsibility-Leistungen eines Unternehmens.

Mit der eigenen eingetragenen Marke Kromer Printlogistik® bietet die Kromer Print AG zudem eine einfache und standardisierte Beschaffungslösung an. Am alten Standort werden dabei rund 2000 Palettenplätze bewirtschaftet. Einen besonders hohen Stellenwert geniesst im Unternehmen die Ausbildung junger Fachkräfte. Die Lehrlingsausbildung ist nicht nur ein Mittel gegen den Fachkräftemangel, sondern ein zentraler Bestandteil der Unternehmensstrategie. Unter dem Motto «Wer die Zukunft sichern will, muss sie mitgestalten. Ausbildung ist für uns der direkte Weg dazu», wie CEO Andy Amrein betont, engagiert sich die Firma stark in der beruflichen Grundbildung. Andy Amrein selbst ist in verschiedenen Gremien der beruflichen Grundbildung aktiv. Heute ist die Kromer Print AG der grösste Ausbildungsbetrieb der grafischen Industrie im Kanton Aargau. Über 20 Prozent der heutigen Mitarbeitenden haben ihre Ausbildung im eigenen Betrieb absolviert. Ein besonderes Highlight war zudem der Erfolg der Lernenden Elina von Flüe und Jana Störi, die an den SwissSkills 2025 in der Disziplin Entrepreneurship & Business Development die Goldmedaille gewinnen konnten.

Die Kromer Print AG steht heute sinnbildlich für ein modernes, innovatives und nachhaltiges Unternehmen der grafischen Industrie. Sie druckt nicht nur, sondern verbindet Menschen und Prozesse. Mit cleveren Schnittstellenlösungen, smarter Printlogistik und ausgezeichnet nachhaltigem Handeln zeigt das Unternehmen, wie effiziente und zugleich umweltbewusste Kommunikation in der heutigen Zeit funktionieren kann.

WYNAexpo ist Geschichte: Regionale Gewerbeausstellung wird definitiv eingestellt



Eröffnungsfeier WYNAexpo 2023.

(Eing.) – Nach 40 Jahren, vielen erfolgreichen Ausgaben und unzähligen Stunden ehrenamtlicher Arbeit ist Schluss: Die regionale Gewerbeausstellung WYNAexpo wird nicht mehr durchgeführt. Die beiden Inhaber der WYNAexpo AG, Christian Schweizer und Matthias Haller, welche in den letzten 15 Jahren fünfmal die WYNAexpo organisiert haben, haben entschieden, das Kapitel endgültig zu schliessen, nachdem die Suche nach einer Nachfolgelösung erfolglos geblieben ist.

Seit der letzten Durchführung im Jahr 2023 bemühten sich die beiden Organisatoren intensiv darum, geeignete Nachfolger zu finden. Gespräche mit professionellen Messeveranstaltern, Verbänden, Partnerorganisationen und engagierten Unternehmerpersönlichkeiten verliefen zwar vielversprechend, führten letztlich jedoch zu keinem konkreten Ergebnis.

«Eine Messe wie die WYNAexpo lässt sich nicht mit Gewinnabsichten betreiben», erklären Schweizer und Haller. «Es braucht vor allem viel Enthusiasmus, persönliches Engagement und eine starke Verbundenheit mit der Region.»

Bereits bei der WYNAexpo 2023 hatten die beiden angedeutet, dass sie die Organisation nicht dauerhaft allein weiterführen würden. Nachdem nun keine tragfähige Nachfolgelösung zustande gekommen ist, wird die WYNAexpo AG liquidiert. Finanzielle Probleme seien dabei kein Grund gewesen. «Wir konnten immer alle Rechnungen bezahlen und können die Firma ohne finanziellen Schaden auflösen.»

Fünf Ausstellungen in 15 Jahren

Die Geschichte der WYNAexpo begann für Christian Schweizer und Matthias Haller im Jahre 2009, als sie gemeinsam mit drei weiteren Personen ein Organisationskomitee bildeten und ihre erste Ausgabe im Jahr 2010 auf die Beine stellten. Im Laufe der Jahre zogen sich sämtliche Mitglieder des ursprünglichen OK zurück, sodass zuletzt nur noch die beiden Initianten übrigblieben.

Insgesamt organisierten Schweizer und Haller die Gewerbeausstellung fünf Mal und entwickelten sie kontinuierlich weiter. «Wir sind überzeugt, jedes Mal eine gute WYNAexpo durchgeführt zu haben. Für uns war die Ausgabe 2023 sogar die beste. Deshalb hören wir auf dem Höhepunkt auf.»

Zunehmende Herausforderungen

Neben der fehlenden Nachfolge nennen die Organisatoren weitere Gründe für das Aus. Zwar seien sie überzeugt, dass auch künftig viele Besucherinnen und Besucher den Weg an die Ausstellung gefunden hätten. Schwieriger geworden sei jedoch die Gewinnung ausreichend vieler Aussteller. Zudem hätten sich die infrastrukturellen Bedingungen verschlechtert, insbesondere durch den Umbau der Freiflächen zwischen Eishalle und Reithalle zur neuen Parkierungsanlage.

Hinzu kommen verschärfte gesetzliche Vorgaben und organisatorische Anforderungen, die die Durchführung einer solchen Grossveranstaltung zunehmend erschweren.

Auch persönliche Überlegungen spielten eine Rolle. «Wir sind auch nicht mehr die Jüngsten», sagen die beiden. «Vor 15 Jahren waren wir noch voll im Saft und hatten den Mut, dieses Projekt zu starten. Heute würden wir diesen Schritt vielleicht nicht mal mehr wagen.»

Wehmut, aber auch Dankbarkeit

Trotz des endgültigen Entscheids überwiegt bei den beiden Organisatoren die Dankbarkeit. «Wir durften viel lernen, viele Menschen kennenlernen und wertvolle Erfahrungen sammeln.»

Dass das Ende der WYNAexpo in der Region bedauert wird, ist ihnen bewusst. Gleichzeitig betonen sie, dass es nicht möglich sei, eine solche Verantwortung über Jahrzehnte hinweg auf denselben Schultern ruhen zu lassen.

Mit dem Entscheid ist für Christian Schweizer und Matthias Haller auch eine Zeit der Unsicherheit zu Ende. Die Frage, ob und mit wem es weitergehen könnte, habe sie in den vergangenen Monaten stark beschäftigt. Nun herrscht Klarheit – und neben etwas Wehmut auch Erleichterung.

Mit dem Ende der WYNAexpo verliert das Wynental eine bedeutende Plattform für das regionale Gewerbe und einen beliebten Treffpunkt für Unternehmen und Bevölkerung. Was bleibt, ist die Erinnerung an viele erfolgreiche Ausstellungen und das aussergewöhnliche Engagement zweier Unternehmer, die mit Herzblut eine regionale Institution weiterleben liessen, welche von gleichen Enthusiasten vor über 40 Jahren gegründet wurde.

Heidi Z'graggen
Ständerätin UR / Geschäftsführerin Erstfeld



Es braucht eine Verschnaufpause!

Die Schweiz ist in den letzten fünfzehn Jahren mit über einer Million Menschen massiv gewachsen. Uns täte eine Verschnaufpause gut, um Infrastruktur und Bevölkerungswachstum in Einklang zu bringen.

Deshalb am 14. Juni ein Zeichen setzen!

Keine 10-Millionen Schweiz! JA

nachhaltigkeitsinitiative.ch



SCHLOSSGARAGE SEENGEN AG

Schlossgarage Seengen AG
Boniswilerstrasse 33
5707 Seengen

Unser neustes Projekt ist online:



Wir wünschen der **GEBAG treuhand ag** viel Erfolg mit der neuen Website und bedanken uns herzlich für den schönen Auftrag.

www.gebag-treuhand.ch

MEDIARTS
WEBDESIGN
GRAFIK
FOTO

Mediarts – Ihr regionaler Partner für Webdesign, Grafikdesign, Fotografie/Luftaufnahmen
Verlangen Sie eine unverbindliche Offerte!

Mediarts Webdesign & Grafik GmbH | Reto Fuchs | Webereistrasse 5 | 5727 Oberkulm
079 432 74 23 | info@mediarts.ch | www.mediarts.ch

VHS-Wynental – Ausblick aufs neue Kursjahr

(Eing.) – Mit Freude arbeiten wir an unserem neuen Programm. Erste Highlights dürfen wir Ihnen jetzt bereits präsentieren. Schauen Sie selbst:



Pétanque
Lernen Sie die traditionsreiche Boule-Sportart Pétanque kennen. Das Spiel lebt von Begegnung, Fairness und Gemeinschaft. Mittwoch, 2. September, 17.30 – 19.30 Uhr. Gemeindeplatz, Menziken, Kosten: 40.–

Feuerlaufen



Der Weg über die Glut kann Sie nicht nur von Blockaden befreien, sondern Sie zu Lebensschritten befähigen, die Ihnen zuvor unmöglich erschienen sind. Samstag, 12. September 2026, 14 – 22 Uhr. Trolerhof Menziken, Kosten: 160.–

Ein Abend voller Thai-Genüsse
Tauchen Sie einen Abend in die Geheimnisse der thailändischen Küche. Es werden neue, authentische Gerichte zusammen gekocht und im Anschluss genossen. Donnerstag, 24. September, 18.30 – ca. 22 Uhr. Hauswirtschaft Pfrundmatt, Reinach, Kosten: 125.–



Die Traumkombination Bier und Käse
Wenn würziger Käse auf charaktervolles Bier trifft, entsteht eine Genusskombination voller Überraschungen. Entdecken Sie das Traumpaar Bier und Käse neu. Mittwoch, 21. Oktober, 19 – 22 Uhr Braugarage Reinach, Kosten: 70.–

Weitere spannende Kurse warten auf Sie! Reservieren Sie sich die Daten:

Besichtigung der Betriebszentrale Migros Aare
Donnerstag, 8. Oktober 2026

Auffrischungskurs Verkehrskunde
Donnerstag, 15. Oktober 2026

Vortrag: Cannabis – Droge und/oder Heilmittel
Dienstag, 20. Oktober 2026

Alles Kommt unter den Hammer
Besuch Gantlokal
Donnerstag, 22. Oktober 2026

Wurstseminar
Sonntag, 25. Oktober 2026

KI verstehen und anwenden –
ein Einsteigerkurs
Donnerstag, 29. Oktober 2026

Informationen, Auskünfte und weitere Kurse finden Sie unter:
Website: vhsag.ch/wynental
E-Mail: wynental@vhsag.ch



AmRein GmbH
Gebäude Reinigungen

Alzbachstrasse 17
5734 Reinach
Telefon 062 771 88 70
Mobile 079 434 29 29
www.amrein-reinigungen.ch
info@amrein-reinigungen.ch

Allgemeine Reinigungsarbeiten für:
Neubauten, Umbauten,
Umzugswohnungen/-häuser mit Abnahmegarantie

Unterhaltsreinigungen und Hauswartungen für:
Öffentliche Gebäude, Wohn- und Gewerbehäuser,
Industrie und Gastronomie

Wir empfehlen uns auch für:
Haus- und Wohnungsräumungen



ImmoService Partner GmbH: Eine zeitnahe, seriöse Bewertung führt zum erfolgreichen Verkauf

Seit 19 Jahren kennen die Immobilienfachleute der ImmoService Partner GmbH aus Tennwil und Aarau den Markt und unterstützen ihre Kundinnen und Kunden bei einem Verkauf zu bestmöglichen Konditionen. Matthias Hunger ist der eidgenössisch diplomierte Immobilienbewerter im Team und setzt mit seiner extrem zeitnahen Arbeit den Wert Ihrer Immobilie fest.



(pte) – Für den Verkauf einer Immobilie ist die Bewertung ein Muss. Bei der ImmoService Partner GmbH hat dieses Verkaufsinstrument einen grossen Stellenwert. Matthias Hunger ist eidgenössisch diplomierter Immobilienbewerter und verschafft sich bei jedem Mandat vor Ort einen realistischen Eindruck. «Die persönliche Begehung ist für die seriöse Festlegung eines Verkaufspreises zwingend notwendig, denn hier wird neben der Lage und dem Umfeld auch die Bausubstanz und der Erhaltungszustand berücksichtigt», erklärt der versierte Fachmann. Seine umfangreiche Dokumentation stellt er in der Regel innerhalb einer Wochenfrist zusammen. Die zeitnahe Arbeit erleichtert den Verkauf deutlich. Ein marktgerechter Preis ist ermittelt und die Immobilie kann Interessenten schnell angeboten werden. Matthias Hungers Bewertung bietet die Basis zu den umfangreichen Dienstleistungen der ImmoService Partner GmbH, die weit über die üblichen Maklerleistungen hinausreichen. Um Fragen der Anschlussfinanzierung, um zinslose Darlehen und um die Übergabe der Immobilie kümmert sich das familiäre Team gerne. «Der erste Eindruck ist beim Immobilienverkauf wichtig. Oft hilft der Einsatz eines Hochdruckreinigers oder die Ausführung kleiner Arbeiten, um einen besseren Verkaufspreis zu erzielen», gibt Frank Kessler gerne Tipps an seine Kundschaft weiter.


Frank Kessler


Andreas Bräm


Elena Bräm


Matthias Hunger


Marion Schäfer

Allianz

«Pensionsplanung»

Odin Grolimund
Ihr Böjuer Versicherungs- und Vorsorgeberater
Finanzplaner mit eidg. FA
079 311 98 66
odin.grolimund@allianz.ch

Rente oder Kapitalbezug?
Teil- oder Frühpension?
Planen wir gemeinsam Ihre Zukunft.



Warum sich eine Solaranlage gerade jetzt lohnt
-Deutlich reduzierte Stromkosten
-Attraktive Förderungen
-Wertsteigerung
-Steuervorteil

HEDIGER ELEKTRO AG

Vereinbaren Sie noch heute Ihren unverbindlichen Beratungstermin
+41 62 765 60 90 | info@hedag.ch

Tischgespräche

Wie geht es Dir?
Komm rein ...
nimm Platz ...
lass uns reden!

TISCHGESPRÄCHE
AUSTAUSCHEN AUFBAUEN STÄRKEN

Wir laden Dich ein, bei uns in gemütlicher Runde um unseren Tisch, oder ganz privat auf unserem Sofa, Platz zu nehmen und in Austausch zu gehen.

Offenes Trauercafé
Trauer trifft uns alle – irgendwann, irgendwie. Doch wie können wir einen Verlust in unser Leben integrieren? Setz Dich zu uns an den Tisch und nimm Inspiration, Impulse und neue Hoffnung mit auf Deinen Weg.
Fr. 20.00 pro Person

Gesundheitscafé
Was heisst «gesund leben» heutzutage?
Wir diskutieren, lernen voneinander, wachsen an den Themen und schaffen durch den offenen Austausch die Möglichkeit, neue Wege zu gehen.

Fr. 20.00 pro Person

Einzelgespräche
Wenn das Leben zu viel wird, der Alltag herausfordernd, dann sind wir für Dich da. In einem persönlichen Gespräch helfen wir Dir wieder in Deine Stärke zu kommen.
Ruf einfach an.
Termine und Preis nach Vereinbarung.

Uhne Sihlee GmbH, Kompetenzzentrum, Luzernerstrasse 19, 5712 Beinwil am See
Rachelle Fürer, 076 246 58 41, Shkodran Selimi, 076 246 38 09, umdentisch.ch

VHS Hitzkirch: Programm 2025/2026, 1. Semester

SPRACHKURSE

Sprachkurse in Englisch, Italienisch und Spanisch in diversen Niveaus. Ein Einstieg ist jederzeit möglich!

ALLGEMEINE KURSE

Loslassen lernen – der Weg zu mehr Ordnung und Leichtigkeit AL-932:
Kennen Sie das Gefühl, von ungebrauchten und ungeliebten Dingen umgeben zu sein – aber das Loslassen gelingt nicht? Trennungen fallen manchmal schwer und trotzdem ist oftmals der Wunsch nach mehr Struktur und Leichtigkeit da. Sie erhalten Inputs, wie Loslassen leichter fällt. Datum: Fr., 12. Juni 2026. Zeit: 19 – 21 Uhr. Kosten: Fr. 40.–. Kursort: Schulhaus Mosen. Leitung: Angelica Bütler, Aufräumcoachin

GESUNDHEITSKURSE

Alle Gesundheitskurse werden laufend fortgesetzt! Ein Einstieg ist jederzeit möglich! **NIA – getanzte Lebensfreude GE-934-2:** Daten: 6 × montags, ab 18. Mai. Zeit: 8.30 – 9.30 Uhr. Kosten: Fr. 90.–. Leitung: Sybille Noser. **NIA – getanzte Lebensfreude GE-935-2:** Daten: 6 × montags, ab 18. Mai. Zeit: 19.45 – 20.45 Uhr. Kosten: Fr. 90.–. Leitung: Sybille Noser. **Wirbelsäulengymnastik GE-939:** Daten: 15 × donnerstags, ab 26. Februar. Zeit: 17.30 – 18.30 Uhr, Kosten: Fr. 225.–. Leitung: Sandra Walthert.

INFORMATIONEN

Detaillierte Angaben zu allen Kursen und Veranstaltungen unter: www.vhs-hitzkirch.ch. Sekretariat Volkshochschule Hitzkirch, Manuela Wildisen, Hämikon, Telefon: 041 917 48 00, E-Mail: contact@vhs-hitzkirch.ch



Hunziker

Ihr Elektro-Partner vor Ort

P. Hunziker Elektro, ZNL der Elektro-Bau AG Rothrist
5737 Menziken, +41 62 765 77 55
www.hunziker-elektro.ch

Gebäudetechnik, die verbindet

Burkhalter Group



R. STEINER AG
Kundenmaurer, Gipser, Plattenleger und Holzbauer

Gontenschwilerstrasse 3
5727 Oberkulm
Telefon 062 776 32 37
info@r-steiner-oberkulm.ch

1751-2026
Dorffest Leimbach
ölses Dorf – ölses Fescht
275

Wir gratulieren der Gemeinde Leimbach zum 275-jährigen Bestehen!

Samstag, 6. Juni 2026, 11 - 15 Uhr

Gerne beraten wir Sie
vor Ort in Leimbach zu Fragen
rund um Ihr Automobil
und teilen mit Ihnen
unsere Begeisterung über
unser neues Garagenkonzept

AUTOVIVO

Samstag, 20. Juni 2026

Besuchen Sie uns auch gerne beim Jubiläumsanlass
der BrauGARAGE in Reinach und erfahren Sie dabei
mehr über die drei modernen Antriebsvarianten.

GARAGE BRUN
CARROSSERIE & AUTOSPRITZWERK

Aarauerstrasse 44 | 5734 Reinach AG
062 765 13 20 | info@garagebrun.ch | www.garagebrun.ch







Physio- und Sportarena, Menziken: Eine zusätzliche Etage für optimale Therapiemöglichkeiten

Die Physio- und Sportarena bietet an der Hauptstrasse 35 in Menziken ein umfassendes Angebot an Therapie- und Trainingsmöglichkeiten an. Mit dem zusätzlichen Bezug der vierten Etage im Alu-Menziken-Hochhaus wurde die Fläche auf 500 Quadratmeter erweitert. Insgesamt stehen 13 Behandlungszimmer sowie eine grosszügige Trainingsarena zur Verfügung, um am Menschen zu arbeiten und das gesamte Körpersystem vorwärtszubringen. Neu wird auch eine Kinderphysiotherapie angeboten, die sich um die jüngsten Patienten fachgerecht kümmert.

(pte) – «Es sind oft die einfachen und kleinen Übungen, die einen grossen Einfluss auf das Leben haben», erklärt Dominik Mühlenschulte. In 11 Jahren hat er in Menziken die Physio- und Sportarena aufgebaut, die heute 11 Therapeuten, einen Masseur und eine Officeangestellte beschäftigt. In den vergangenen Wochen konnten die Räumlichkeiten in der vierten Etage des Hochhauses mit neuen Geräten ausgebaut und bezogen werden. Statt bisher acht stehen nun dreizehn Behandlungszimmer zur Verfügung. Gerne arbeiten die Therapeutinnen und Therapeuten im grosszügigen Hallenbereich aktiv und direkt mit den Menschen. Kooperationen mit den Fachhochschulen in Landquart, in Deutschland und in den Niederlanden bringen die neuesten Erkenntnisse ins Team nach Menziken. Ergänzt wird die Weiterbildung mit internen und externen Schulungen in den Bereichen der Ernährung, der psychologischen Komponente in der Physiotherapie, der Reha-Konzepte sowie der Lymphdrainage. Neu eingeführt wird gerade die fokussierte Stosswellentherapie, die deutlich tiefer ins Gewebe eindringen kann. «Wir möchten das gesamte Körpersystem vorwärtsbringen», ist die erklärte Aufgabe des Teams. Durch die Zusammenarbeit mit dem Fitnessstudio ProFit im gleichen Gebäude besteht die Möglichkeit, nach der abgeschlossenen Physiotherapie selbstständig weiterzutrainieren. «Wir freuen uns über jede Anmeldung», erklärt Dominik Mühlenschulte und ist sich bewusst, dass die Entwicklung nur durch das Vertrauen der zufriedenen Kundschaft möglich war.

2 spezielle Monate:
Mo., 27.7. bis Sa., 26.9.2026
Damen • Herren • Kinder
Meine kompetenten Aushilfen und ich bedienen Sie gerne!
Coiffeur Art Scissors
Bea Leuenberger
Tel. 062 771 37 47
Breitestrasse 23
5734 Reinach



Das Leben schreibt die schönsten Geschichten.
Wir begleiten Sie dabei.
Philipp Feldmann, Key Account Manager
T 062 765 44 05, philipp.feldmann@mobiliar.ch
Generalagentur Reinach
Javier Conde
mobiliar.ch/reinach
die Mobiliar
1920320



Hol dir ein Stück Fussballgeschichte!
Originale Trikots deiner Legenden!



10% Rabatt mit Code "DHEFTLI10"
EliteKits
EliteKits KLG Beinwil am See
www.elitekits.ch elitekits.ch







Au Louvre 41, Reinach: Mit einer Sommerparty wurde die neue Kollektion willkommen geheissen

Am Mittwoch, 27. Mai, wurde zwischen 14 und 20 Uhr im Au Louvre 41 an der Hauptstrasse 32 in Reinach die neue Sommerkollektion mit einer Party präsentiert. Die Inhaberinnen Katherina Maurer und Claudia Zängerle haben sommerliche Mode, trendige Accessoires, stimmige Dekorationsartikel und schöne Düfte ausgesucht. Alles, was den Sommer noch schöner macht. Dazu gab es Grillspezialitäten, kühle Getränke und feine Desserts.

(pte) – Ein Besuch im Au Louvre 41 lohnt sich immer. Katherina Maurer und Claudia Zängerle suchen ihr Sortiment mit viel Leidenschaft und Herzblut aus. Für Mode, Accessoires, Interieurgegenstände und schöne Düfte hat sich das Reinacher Geschäft längst einen guten Namen geschaffen. Viele Sortimentsartikel stammen aus kleinen, familiären Manufakturen, zu denen die beiden Inhaberinnen einen regen Kontakt pflegen. «Wir legen grossen Wert auf die Herkunft unserer Ware. Möglichst viel wird in der Schweiz oder in europäischen Ländern bezogen. Wir suchen Lieferanten, die tolle Produkte in einer super Qualität bieten und diese mit Stolz selber herstellen», erklärt Katherina Maurer. «Alles, was wir im Laden haben, hatten wir selber schon mal in der Hand und haben die Qualität eingehend überprüft», ergänzt Claudia Zängerle. Marken, die in den Metropolen gerade durchstarten, sind im Au Louvre 41 in Reinach schon länger erhältlich. «Wir möchten ein Laden sein, in dem die Mutter und die Tochter einkaufen können und in dem sich beide Generationen wohl fühlen. Wie es beispielsweise in Italien üblich ist», sind sich die Inhaberinnen einig. Die neuen Produkte von Ortigia aus dem Süden Italiens passen aktuell sehr gut in dieses Konzept. Auch die Handyketten und stylischen Aufnäher der aufstrebenden Marke Mimi's Glow sind gerade sehr angesagt. Bei den Geschenkartikeln gilt im Au Louvre 41 jeweils das Motto «schön, aber mit Nutzen». An der Sommerparty gab es willkommene kühle Getränke, Wildschwein/Steinpilz-Bratwurst oder eine kreolisch inspirierte Bratwurst vom Grill sowie feine, selbstgemachte Desserts.



Willkommen
IM RESTAURANT VITABELLA RÜGEL
Sonntag bis Mittwoch von 8 - 17 Uhr
Donnerstag bis Samstag von 8 - 23 Uhr

Vitabella Rügel, Sarmenstorferstrasse 52, 5707 Seengen
062 767 60 50, www.vitabellaruegel.ch, reception@vitabellaruegel.ch

Persönliche Beratung in allen Versicherungs- und Vorsorgefragen

Ihr lokaler AXA Berater
in der Gemeinde Beinwil am See



Roger Christen
Hauptagent
Versicherungsfachmann mit eidg. FA
Telefon 062 765 81 89
roger.r.christen@axa.ch

AXA
Hauptagentur Roger Christen
Sagiweg 2, 5737 Menziken
AXA.ch/menziken









Ein Zuhause für Generationen: «Wohnüberbauung Zentrum Dorf» in Pfeffikon LU

Moderne Eigentumswohnungen und stilvolle Reihenhäuser in naturnaher Lage: Entdecken Sie hochwertige 3½- bis 5½-Zimmer-Eigentumswohnungen und Reihenhäuser mit Top-Ausbaustandard und individueller Gestaltungsmöglichkeit.

(Eing.) – Exklusive Eigentumswohnungen und moderne Reihenhäuser entstehen in drei stilvoll konzipierten Baukörpern – harmonisch eingebettet in die idyllische Natur. Das hochwertige Wohnkonzept vereint zeitlose Architektur, erstklassigen Wohnkomfort und ein naturnahes Lebensgefühl mit attraktiven Steuerverhältnissen.

Freuen Sie sich auf lichtdurchflutete Wohnräume mit natürlichem Tageslicht von zwei Seiten, grosszügige Balkone bzw. Terrassen sowie eine moderne Ausstattung, die keine Wünsche offenlässt. Dank individueller Gestaltungsmöglichkeiten bei Küche, Bad und Bodenbelägen können Sie Ihr neues Zuhause ganz nach Ihren persönlichen Vorstellungen realisieren.

Die nachhaltige Bauweise mit Erdsonde und Photovoltaikanlage sorgt für zukunftsorientiertes Wohnen. Ein Lift sowie die Einstellhalle im Untergeschoss bieten zusätzlichen Komfort im Alltag.

Die attraktive Lage verbindet Ruhe und Erholung mit optimaler Erreichbarkeit: Die A2 erreichen Sie in ca. 15 Minuten, die Bahnhöfe Reinach und Menziken mit direkten Verbindungen nach Luzern und Aarau befinden sich in unmittelbarer Nähe. Schulen liegen in Pfeffikon sowie im nahegelegenen Rickenbach.

– bereits 60 % reserviert / verkauft
– Preise ab CHF 590 000.–
– Bezug im Frühling 2027

Tag der offenen Tür:
Sa., 13. Juni 2026, 9 – 15 Uhr
oder nach Vereinbarung

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme!

Mike Benz, 079 779 22 33
www.immodream.swiss, info@immodream.swiss

LIEBI + SCHMID AG
Frick Schinznach
Verkauf Service Vermietung Reparatur



Küchenbau
Ein Ansprechpartner von Planung bis Ausführung:
056 552 64 00
Haushaltsgeräte: Verkauf, Reparaturen und Montage von Geräten aller Marken.

Hotel & Restaurant
zum Schneggen



15 Jahre
Schlemmerreise Côte d'Azur
Samstag, 20. Juni 2026, ab 18.00 Uhr
Lassen Sie sich von unserem exquisiten 5-Gang-Menü an die französische Riviera entführen.
Weitere Details und die Reservation finden Sie im QR-Code.
Di – Sa: 7 – 23 Uhr | Hauptstrasse 72 | 5734 Reinach
062 771 10 35 | www.schneggen.ch



Credita GmbH setzt neue Massstäbe in der Kreditvermittlung

Seit März ist die Credita GmbH am Schweizer Markt aktiv und verbindet langjährige Erfahrung aus dem Finanz- und Bankensektor mit einem klaren Qualitätsanspruch. Gründer Loris Bruno setzt dabei auf individuelle Finanzierungslösungen, höchste Vertraulichkeit und persönliche Beratung – sowohl vor Ort in Schafisheim als auch online.



Persönliche Beratung – sowohl vor Ort als auch online.

(dah) – Die Credita GmbH ist seit März am Schweizer Markt aktiv und verfolgt das Ziel, die Kreditvermittlung auf ein neues Qualitätsniveau zu heben. Gegründet wurde das Unternehmen von Loris Bruno, der seine langjährige Erfahrung aus dem Finanz- und Bankensektor gezielt in die neue Unternehmung einbringt. Auch wenn die Credita GmbH neu positioniert ist, basiert ihre Arbeitsweise auf fundiertem Fachwissen sowie praktischen Erfahrungen aus unterschiedlichen Bankstrukturen und Finanzinstitutionen. Dieses Fundament prägt den hohen Anspruch des Unternehmens an Professionalität, Präzision und Verantwortung. Die Credita GmbH steht bewusst nicht für standardisierte Lösungen, sondern für individuell abgestimmte Finanzierungskonzepte mit langfristigem Mehrwert. Jede Anfrage wird mit strategischer Sorgfalt analysiert und mit einem klaren Blick für Details beurteilt. Dabei liegt der Fokus nicht nur auf kurzfristigen Finanzierungsmöglichkeiten, sondern auf Lösungen, die nachhaltig überzeugen und den Bedürfnissen der Kundinnen und Kunden langfristig gerecht werden. Qualität und Verlässlichkeit stehen dabei jederzeit im Mittelpunkt der täglichen Arbeit. Ein weiterer zentraler Bestandteil der Unternehmensphilosophie ist die Vertraulichkeit. Für die Credita GmbH ist der sorgfältige Umgang mit sensiblen Daten keine Floskel, sondern ein grundlegendes Prinzip. Sämtliche Informationen werden mit höchster Diskretion behandelt und ausschliesslich im notwendigen Rahmen weitergegeben. Damit schafft das Unternehmen eine vertrauensvolle Basis für eine seriöse und transparente Zusammenarbeit. Neben klassischen Neukreditanträgen bietet die Credita GmbH auch Neubeurteilungen bestehender Kredite an. Dadurch erhalten Kundinnen und Kunden die Möglichkeit, laufende Finanzierungen zu optimieren und bestehende Konditionen erneut prüfen zu lassen, um das bestmögliche Ergebnis zu erzielen. Gleichzeitig ist das Unternehmen laufend auf der Suche nach neuen Partnerschaften, um das eigene Netzwerk weiter auszubauen und zusätzliche Synergien zu schaffen. Ob persönliche Beratungsgespräche vor Ort am Dammweg 4 in Schafisheim oder digitale Besprechungen – die Credita GmbH setzt auf flexible und kundennahe Betreuung. Mit diesem Ansatz stärkt Loris Bruno nicht nur sein Unternehmen, sondern auch die regionale Präsenz und Sichtbarkeit in der Umgebung nachhaltig.

CHS
20+ JAHRE CHS
www.chs-immobilien.ch
lokal, vernetzt, persönlich
www.chs-immobilien.ch

ihre gartenwelt
www.ihregartenwelt.ch





Garage
MARANO
AG
5734 Reinach Tel. 062 771 15 21
www.marano.ch

KOMPETENZ
VON HIER
www.k-v-h.ch

wirz
Maler Wirz Pricard GmbH
malergeschäft seit 1946
Russirainstrasse 28
5737 Menziken
062 771 46 09
www.malerwirz.ch



Schröder AG
Architektur ▪ Baumanagement
schroeder-ag.ch ▪ Schorenstrasse 6 ▪ 5734 Reinach
www.schroeder-ag.ch

SUTER
Heizung . Sanitär . Wärmepumpen
DER HAUSTECHNIK-PROFI FÜR ALLE FÄLLE
Suter Sanitär Heizung GmbH, 062 772 42 62, www.a-suter.ch
info@a-suter.ch